

شركة دبي الإسلامية للتأمين وإعادة التأمين (أمان) (ش.م.ع.)  
دبي - الإمارات العربية المتحدة

تقرير المراجعة والمعلومات المالية المرحلية  
للفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨

**شركة دبي الإسلامية للتأمين وإعادة التأمين (أمان) (ش.م.ع.)**

صفحة

**جدول المحتويات**

١	تقرير مراجعة المعلومات المالية المرحلية
٣ - ٢	بيان المركز المالي الموجز الموحد
٥ - ٤	بيان الدخل الموجز الموحد (غير مدقق)
٦	بيان الدخل الشامل الموجز الموحد (غير مدقق)
٧	بيان التغيرات في حقوق الملكية الموجز الموحد
٨	بيان التدفقات النقدية الموجز الموحد (غير مدقق)
٣٤ - ٩	إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة

## تقرير مراجعة المعلومات المالية المرحلية

السادة أعضاء مجلس الإدارة  
شركة دبي الإسلامية للتأمين وإعادة التأمين (أمان) (ش.م.ع.)

دبي  
الإمارات العربية المتحدة

### مقدمة

قمنا بمراجعة بيان المركز المالي الموجز الموحد المرفق لشركة دبي الإسلامية للتأمين وإعادة التأمين (أمان) (ش.م.ع.) ("الشركة") وشركاهما التابعة (معاً "المجموعة") كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ وكذلك البيانات الموجزة الموحدة للدخل والدخل الشامل والتغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية للفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨. إن إدارة المجموعة مسؤولة عن إعداد وعرض هذه المعلومات المالية المرحلية وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ "البيانات المالية المرحلية". إن مسؤوليتنا هي إبداء استنتاج حول هذه المعلومات المالية المرحلية استناداً إلى مراجعتنا.

### نطاق أعمال المراجعة

لقد قمنا بمراجعةنا وفقاً للمعيار الدولي حول عمليات المراجعة رقم ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية التي يجريها مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". تتضمن مراجعة المعلومات المالية المرحلية القيام بإجراء الاستفسارات، بشكل رئيسي من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية، وإتباع إجراءات تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق المراجعة أقل جوهرياً من نطاق القيام بالتدقيق وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، وبالتالي، فإنها لا تمكننا من الحصول على تأكيد حول جميع الأمور الهامة التي يمكن أن يبيّنا التدقيق. لذا، فإننا لا نبني رأي تدقيق بشأنها.

### الاستنتاج

استناداً إلى مراجعتنا، لم يتبيّن لنا ما يدعونا إلى الاعتقاد بأن المعلومات المالية المرحلية المرفقة لم يتم إعدادها، من جميع النواحي الجوهرية، وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤.

### التأكد على أمور

تلقت الانتباه إلى الإيضاح رقم ٢٦ من البيانات المالية الموجزة الموحدة والذي يوضح عدم التيقن بشأن إمكانية استرداد الموجودات في الوقت المناسب وبقيمة إجمالية تبلغ ١٦,١ مليون درهم والتي يملكها الرئيس التنفيذي السابق أو المنشآت التي يسيطر عليها على سبيل الأمانة ولمصلحة المجموعة. إن استنتاجنا غير متحفظ بالنسبة للأمر أعلاه.

ديلويت آند توش (الشرق الأوسط)

موسى الرميحي

رقم التسجيل ٨٧٢

٢٠١٨ ١٣

دبي، الإمارات العربية المتحدة

إيضاحات	٢٠ سبتمبر ٢٠١٨	٢٠ ديسمبر ٢٠١٧	٣١ ديسمبر ٢٠١٧
	درهم	درهم	درهم (مدقق)
<b>الموجودات</b>			
<b>موجودات عمليات التكافل</b>			
النقد والأرصدة البنكية			
موجودات عقود إعادة التكافل:			
احتياطي مساهمة غير مكتسبة	٧٣,٩٣٦,٤٧٨	١٤,٧٥٥,٣٤٣	٢٢,٩٢٩,٧٨٢
مطالبات مبلغ عنها وغير مسددة	٨٩,٤٣٢,٩٩٩	١٢٩,٩١٥,٤٧٥	
احتياطي حسابي	١,١١٨,١٢٦	١١,٥٢٥,٣١٢	
مطالبات متکبدة ولكن غير مبلغ عنها	٢٢,٩٨٧,٨٦٦	٣٠,١٤٠,٧٢٣	
ذمم التكافل المدينة	٧٦,٣٨٩,٢٨٢	٧٤,١٩٣,١٦٥	
موجودات مالية أخرى بالقيمة العادلة	١٦,٢٢١,٧٩٨	١٨,٧٧٦,١٥٤	
استثمار عقاري	١٢,١٧٤,٨٣٢	١٢,٥٢٥,٣٤٣	
مطلوب من المساهمين	٧١,٩٨٩,٩٥٤	٩٢,١٠١,٤٤٩	
<b>مجموع موجودات عمليات التكافل</b>	<b>٣٩٧,١٨١,١١٧</b>	<b>٥٠٥,٨٠,٢٢٩</b>	
<b>موجودات المساهمين</b>			
النقد والأرصدة البنكية			
وديعة قانونية			
موجودات مالية أخرى بالقيمة العادلة			
مدفوعات مقدمة وذمم مدينة أخرى	١١,٦٦٢,٤٤٩	٧٧١,٣٦٨,١٩٧	
تكليف مؤجلة للاستحواذ على بوالص	٦,٧١٠,١٨٤	٦,٩٧٤,٧٤٤	
استثمار عقاري	٥٢,٩١٥,١٦٨	٥٢,٩١٥,١٦٨	
الأثاث والمعدات	١,٦١٦,٩١٤	٣,١٤٩,١٤٦	
مستحقات من أطراف ذات علاقة	٦,١٨١,٧٧٨	٥,٩٥٧,٠٩٧	
<b>مجموع موجودات المساهمين</b>	<b>٨٧٨,٧٤٢,٥٢٤</b>	<b>٨٦٢,٠١١,٦٤٣</b>	
<b>مجموع الموجودات</b>	<b>١,٢٧٥,٩٢٣,٦٤١</b>	<b>١,٣٦٧,٠٩١,٨٧٢</b>	
<b>مطلوبات عمليات التكافل والعجز فيها</b>			
<b>مطلوبات عمليات التكافل</b>			
ذمم تجارية دائنة وأخرى			
ذمم تكافل دائنة			
مطلوبات عقود التكافل:			
احتياطي مساهمة غير مكتسبة	٤٤,٥١١,٩١٢	٤٨,٧٢٩,٤٢١	
مطالبات مبلغ عنها وغير مسددة	٨٢,٦٥٩,٨٠٩	٦٨,٩٠٨,٠٨٣	
احتياطي حسابي	١١٢,٥٥٦,٨١٦	١٦٩,٤٥٦,٥٥٢	
مطالبات متکبدة وغير مبلغ عنها	١١٤,٠٦٥,١٢٢	١٥٥,٦٦٠,٥٧٦	
مصاريف تسوية خسائر غير موزعة	١,٦٣٧,٨٧٢	١٣,٨٦٨,١٧٢	
خصم مؤجل	٤٤,٨٧٨,٢٢٥	٥١,٨٥٠,١٨٧	
مبالغ محتجزة بموجب اتفاقيات إعادة التكافل	٢,٢٠٦,٧٠٠	٢,٤٩١,٣٣٠	
<b>مجموع مطلوبات عمليات التكافل</b>	<b>٤١٤,٧٥٨,٩٢٩</b>	<b>٥٢٠,٨٠٤,٧٥٩</b>	

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموجزة الموحدة.

إيضاحات	٣٠ سبتمبر ٢٠١٨	٢٠١٧ ديسمبر ٣١
	درهم	درهم
	(مدقق)	(غير مدقق)
العجز في عمليات التكافل		
العجز في أموال حاملي البوالص		
قرض حسن من المساهمين		
احتياطي إعادة تقييم استثمارات حاملي البوالص	١١	
مجموع العجز من عمليات التكافل		
مجموع مطلوبات عمليات التكافل والعجز فيها		
مطلوبات وحقوق ملكية المساهمين		
مطلوبات المساهمين		
مطلوب لبنك		
ذمم مراجعة دائنة		
ذمم تجارية دائنة وأخرى		
ذمم تكافل دائنة		
مطلوب لأطراف ذات علاقة		
مطلوبات مرتبطة الوحدة		
مطلوب لحاملي البوالص		
مجموع مطلوبات المساهمين		
حقوق المساهمين		
رأس المال		
احتياطي قانوني		
احتياطي عام		
احتياطي إعادة تقييم الاستثمارات - بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر		
خسائر متراكمة		
حقوق موزعة على مساهمي الشركة الأم		
حقوق أطراف غير مسيطرة		
مجموع حقوق المساهمين		
مجموع مطلوبات وحقوق ملكية المساهمين		
مجموع مطلوبات عمليات التكافل والعجز فيها، ومطلوبات وحقوق ملكية المساهمين		

عبدالناصر مoinاتاكت  
المدير التنفيذي - المالية والإستثمارات

جihad fiteroni  
الرئيس التنفيذي

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموجزة الموحدة.

فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧				فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨				إيضاح	
٢٠١٧	٢٠١٨	٢٠١٧	٢٠١٨	٢٠١٧	٢٠١٨	٢٠١٧	٢٠١٨	العائد لحاملي البوالص	
درهم	درهم	درهم	درهم	درهم	درهم	درهم	درهم	إيرادات التكافل	
٦٤,٤٣٧,٩٦٤	٦٦,٢٠٢,٠٢٦	٢٤٦,٧٣٣,٣٢٠	١٩٦,٢٢٣,١٧٣	١٦				إجمالي مساهمات التكافل	
(٣٢,٤٨٣,٥٩٨)	(٣٥,١٥٨,٣٧٥)	(١١٦,٨٨٢,٦٠٩)	(٩٠,٢٢٢,٨٤٩)	١٦				حصة إعادة التكافل من الأعمال المقبولة	
(٨,٨٣٦,٢٣٦)	(١٨,٣٦٠,٠٦١)	(٣٩,٠٠٢,١٠٢)	(٤٤,٥٩٧,٦٣٧)	١٦				حصة إعادة التكافل من الأعمال المتنازل عنها	
٢٣,١١٨,١٣٠	١٢,٦٨٣,٥٩٠	٩٠,٨٤٨,٦٩	٦١,٢٠٢,٦٨٧					صافي مساهمات التكافل	
٧,٨٦٨,٤٨٠	٩,٤٣٤,٤٧٩	٧,٣٣٣,٤٢٤	٩,٣٣٨,٤٣٨					صافي التحويل إلى الاحتياطي المساهمات غير المكتسبة	
١٥٥,٧٩٨	١,٥٨٤,٥٢٩	٣٥٩,١٧٣	١,٨٢٣,١١٤					صافي النقص في الاحتياطي الحسابي	
٣١,١٤٢,٤٠٨	٢٣,٧٠٢,٥٩٨	٩٨,٥٤١,٢٠٦	٧٢,٣٦٤,٢٣٩					صافي مساهمات التكافل المكتسبة	
٢,٥٧٣,٥٣٤	٤,٩٥٠,٥١٢	١٠,٩٦٢,٣٨٢	١٤,٣٩٠,٢٩٧					خصم مستلم عن عقود إعادة التكافل المتنازل عنها	
٣,١٠١,٦١٠	٢,٩٨٤,٢٢٣	١٠,٣٣٣,٨٦٣	٨,٩٧٩,٥٥٠					رسوم بوالص	
٣٦,٨١٧,٥٥٢	٣١,٦٣٧,٣٣٣	١١٩,٨٣٧,٤٥١	٩٥,٧٣٤,٠٨٦						
								مصاريف التكافل	
(٢٨,٩٢٥,١١٢)	(٢٧,٤٥٥,٣٩٢)	(١٠,٣,٢٤٦,٣١٣)	(٩٢,٣٧٧,٦٩٥)	١٧				إجمالي المطالبات المدفوعة	
٥,٥٩٧,٤٤٤	٦,٣٨٤,٦٢٤	٢٤,٣٥٢,٨٣١	٢٧,٧٦٥,٨٦٧	١٧				حصة إعادة التكافل من مطالبات الأعمال المقبولة	
٥,١٦١,٦٤٩	١٠,٧٢٧,٦٣٠	١٦,٠٣٧,٣١٣	٣٠,٥٩٢,٠١٠	١٧				حصة إعادة التكافل من مطالبات الأعمال المتنازل عنها	
(١٨,١٦٦,٠١٩)	(١٠,٣٤٣,١٣٨)	(٦٢,٨٥٦,١٦٩)	(٣٤,٠١٩,٨١٨)					صافي مطالبات التكافل المدفوعة	
(٣,٩٠٦,١٨٥)	٥,٣٤٨,٩٧٢	٢,١١٧,٥٣٣	٤١,٥٩٥,٤٤٤					تحرير مخصص للمطالبات المبلغ عنها وغير المسددة	
٤,٠٨٤,٠٣٢	(٤,٦٠٩,٨٧٩)	(٢,٣٠٦,٧١٠)	(٤٠,٤٨٢,٤٧٦)					حصة إعادة التكافل من المطالبات المبلغ عنها وغير المسددة	
(٦٨٠,٢١٢)	١,٠٧٥,٢٣٥	٣٣٥,٨١٧	(١٨٠,٨٩٥)					صافي (الزيادة) / النقص في مطالبات متکبدة وغير مبلغ عنها	
(٢٣,٦٥٢)	٥٦,٩٥٨	١٥١,٨٣٦	٢٨٤,٦٣٠					صافي النقص في مصاريف تسوية خسارة غير موزعة	
(١٨,٦٩٢,٠٣٦)	(٨,٤٧١,٨٥٢)	(٦٢,٥٥٧,٦٩٣)	(٣٢,٨٠٣,١٠٥)					صافي المطالبات المتکبدة	
(٩٩٦,٥٤)	(٧٢٢,٥٦٨)	(٤,٧٩٩,٩٩٤)	(٢,٤٠٢,١٨٣)					فائض خسارة مساهمات التكافل	
(١٩,٦٨٨,٠٩٠)	(٩,١٩٥,٤٢٠)	(٦٧,٣٥٧,٦٨٧)	(٣٥,٢٠٥,٢٨٨)						
١٧,١٢٩,٤٦٢	٢٢,٤٤١,٩١٣	٥٢,٤٧٩,٧٦٤	٦٠,٥٢٨,٧٩٨					صافي إيرادات التكافل	
(١٥,٢٦٩,٤٨٨)	(١٥,٠٣٥,٧٩٩)	(٦٠,٨٢٨,٠٠٦)	(٤٩,٧٨٥,٣٨٦)	١٨				رسوم وكالة	
٩٢,١٥٩	٢٠,٨٣٦	١٩٩,٥٢٥	١,١٧١,٣٦٠	١٩				إيرادات الاستثمار	
(٢٣,٠٣٩)	(٥,٢٠٩)	(٤٩,٨٨١)	(٢٩٢,٨٤٠)	١٨				حصة المضارب	
١,٩٢٩,٠٩٤	٧,٤٢١,٧٤١	(٨,١٩٨,٥٩٨)	١١,٦٢١,٩٣٢					صافي الربح / (الخسارة) من عمليات التكافل للفترة	

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموجزة الموحدة.

بيان الدخل الموجز الموحد (غير مدقق)  
لل فترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تتمة)

فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧		فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨		إيضاح	العائد للمساهمين الإيرادات
٢٠١٧	٢٠١٨	٢٠١٧	٢٠١٨		
درهم	درهم	درهم	درهم		
٥٣١,٩٧٣	١,٢١٥,٦٣٧	١,١٣٦,٢٥٢	٥,٥٢٩,٧٣٠	١٩	إيرادات الاستثمار
١٥,٢٦٩,٤٨٨	١٥,٠٣٥,٧٩٩	٦٠,٨٢٨,٠٠٦	٤٩,٧٨٥,٣٨٦	١٨	رسوم وكالة من حاملي البوالص
٢٣,٠٣٩	٥,٢٠٩	٤٩,٨٨١	٢٩٢,٨٤٠	١٨	حصة مضارب من حاملي البوالص
			٣,٤٠١		إيرادات تشغيلية أخرى
<u>١٥,٨٢٤,٥٠٠</u>	<u>١٦,٢٥٦,٦٤٥</u>	<u>٦٢,٠١٤,١٣٩</u>	<u>٥٥,٦١١,٣٥٧</u>		
<b>المصاريف</b>					
(٦,٥٩٢,٤٣٨)	(٩,٠٨١,٦٥٦)	(٢١,١٦٠,٤٢٥)	(٢٢,٢٧٩,٨٧٢)		تكاليف الاستحواذ على البوالص
(٨,٧٥٦,٩٨٠)	(١٠,٩٥٩,٧١٩)	(٢٥,٦٠٦,٧٧٠)	(٢٩,٦٨٢,٦٩٣)		مصاريف عمومية وإدارية
١,٩٢٩,٠٩٤	٧,٤٢١,٧٤١	(٨,١٩٨,٥٩٨)	١١,٦٢١,٩٣٢		عكس / (مخصص إلى) قرض حسن لصندوق حاملي البوالص
(١,١٤٠,١٥٣)	(٢,٤٥٦,٣١٢)	(٣,٢٩٠,٥٥٢)	(٦,٣٤٦,١٦٨)		صاف الخسارة التشغيلية لشركات تابعة
(١٤,٥٦٠,٤٧٧)	(١٥,٠٧٥,٩٤٦)	(٥٨,٢٥٦,٣٤٥)	(٤٧,٦٨٦,٨٠١)		
<u>١,٢٦٤,٠٢٣</u>	<u>١,١٨٠,٦٩٩</u>	<u>٣,٧٥٧,٧٩٤</u>	<u>٧,٩٢٤,٥٥٦</u>		
<b>الربح للفترة العائدة إلى المساهمين</b>					
موزع على:					
مساهمي الشركة الأم					
أطراف غير مسيطرة					
١,٣٧٩,٤٧٨	١,٣٢٥,٠٨١	٤,٠٤٣,٧٠٤	٨,٣٠٧,١٦٧		
(١١٥,٤٥٥)	(١٤٤,٣٨٢)	(٢٨٥,٩١٠)	(٣٨٢,٦١١)		
<u>١,٢٦٤,٠٢٣</u>	<u>١,١٨٠,٦٩٩</u>	<u>٣,٧٥٧,٧٩٤</u>	<u>٧,٩٢٤,٥٥٦</u>		
<u>٠,٠٠٦</u>	<u>٠,٠٠٦</u>	<u>٠,٠١٨</u>	<u>٠,٠٣٧</u>	٢٠	<b>الربح للسهم الواحد</b>

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموجزة الموحدة.

فترة الثلاثة أشهر المنتهية في

٣ سبتمبر

٢٠١٧ ٢٠١٨

درهم درهم

١,٩٢٩,٠٩٤

٧,٤٢١,٧٤١

فترة التسعة أشهر المنتهية في

٣٠ سبتمبر

٢٠١٧ ٢٠١٨

درهم درهم

(٨,١٩٨,٥٩٨) ١١,٦٢١,٩٣٢

عائد إلى حاملي البوالص:  
الربح / (الخسارة) للفترة

الدخل / (الخسارة) الشاملة الأخرى

بنواد لن يتم إعادة تصنيفها لاحقاً إلى الأرباح أو الخسارة:

التغيرات في القيمة العادلة للموجودات المالية بالقيمة

العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

إجمالي الدخل / (الخسارة) الشاملة للفترة العائد

لحاملي البوالص

عائد إلى المساهمين:

الربح للفترة

(الخسارة) / الدخل الشامل الآخر

بنواد لن يتم إعادة تصنيفها لاحقاً إلى الأرباح أو الخسارة:

التغيرات في القيمة العادلة للموجودات المالية بالقيمة

العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

إجمالي (الخسارة) / الدخل الشامل للفترة العائد

إلى المساهمين

موزع على:

مساهمي الشركة الأم

أطراف غير مسيطرة

٣,٠٣١,٢٦٦٦٧٠,٣١٤٢,٠٦٠,٧٦٢(٨,٠٥٤,٩٨٧)٤,٢٩٥,٢٨٩١,٨٥١,٠١٣٦,٨١٨,٥٥٦(١٣٠,٤٣١)٤,٤١٠,٧٤٤١,٩٩٥,٣٩٥٧,١٠٤,٤٦٦٢٥٢,١٨٠(١١٥,٤٥٥)(١٤٤,٣٨٢)(٢٨٥,٩١٠)(٣٨٢,٦١١)٤,٢٩٥,٢٨٩١,٨٥١,٠١٣٦,٨١٨,٥٥٦(١٣٠,٤٣١)



بيان التدفقات النقدية الموجز الموحد (غير مدقق)  
لل فترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر	
٢٠١٧	٢٠١٨
(غير مدقق)	(غير مدقق)
درهم	درهم
٣,٧٥٧,٧٩٤	٧,٩٢٤,٥٥٦
٩٥,٢٥٢	٨٧٦,٧٣٤
٢,٣٤٤,٨٨٦	١,١٤٧,١٧٣
١,٠٦٢,٦٦١	١,٠٤٢,٧١٧
(٢,٩٣٠,٤٥٧)	(٦,٩٥٥,٨٧٠)
-	٦٥٥,٩٩
-	٧٨٧,٦٦٢
<b>٥,١٨٥,١٣٦</b>	<b>٥,٤٧٨,٨٨١</b>
٣٤,٩٩٠,٧٠٠	١٠,٥٦٠,٣,٨١٧
١,٠٥٦٥,٦٧٠	(٤,٤١٥,٠٧٠)
(٩٩٤,٩٩٨)	٥٠٧,٤٩٠
(٤٢,٩٨١,٧٧٣)	(١١٧,٩٨٢,٠٨٢)
١,٦٧٥,٦٣٩	(٧٢٢,٧١٧)
(٥٤٨,٥٣٨)	١٣,٨٤٩,٥٤٢
(١٢,٤٢٣,٩٣٩)	(٧,٧٨٦,٥٤٠)
(٢,٦٤٠,٢٧٩)	(٢,٢٦٢,٢٦٥)
(٢,٦٦٤,٣٩٦)	(٢,٥١٠,٧٩٥)
٤١٥,١٨٩	٣,١٢٤,٧٥٢
١,٤٩٣,٥٨٠	٢٦٤,٥٦٠
(٧,٩٢٨,٠٠٨)	(٦,٨٥٠,٤٢٧)
(١,٠٥٥,٧٦٤)	(٩٤٧,٤٨٠)
(٨,٩٨٣,٧٧٣)	(٧,٧٩٧,٩٠٧)
١٠٤,٣٨٨)	(١٣٢,١٦٤)
٦٤٩,٠٨٢	٢,٣٢٣,٥٠٤
-	(٢٥,٠٠٠,٠٠٠)
٢,٩٣٠,٤٥٧	٦,٩٥٥,٨٧٠
<b>٣,٤٧٥,١٥١</b>	<b>(١٥,٨٥٢,٧٩٠)</b>
-	١٥,٣٨٧,٠٠٦
١,٨٠٢,٥١٣	(١,٠٣٣,٦٢٧)
-	(٥٠٠,٠٠٠)
١,٨٠٢,٥١٣	١٣,٨٥٣,٣٧٩
(٣,٧٠٦,١٠٩)	(٩,٧٩٧,٣١٨)
٣٣,١٢١,٦٤٣	٣٩,٢٣٢,٦٩٥
٢٩,٤١٥,٥٣٤	٢٩,٤٣٥,٣٧٧

**التدفقات النقدية من العمليات التشغيلية**

الربح للفترة  
تعديلات لـ

استهلاك أثاث ومعدات

الخسارة من استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة، صافي

مخصص تعويض نهاية خدمة الموظفين

إيرادات توزيعات أرباح

مخصص احتياطي انخفاض القيمة

الخسارة من بيع أثاث ومعدات

**التغيرات في الموجودات والمطلوبات التشغيلية:**

النقص في موجودات عقود إعادة التكافل

(الزيادة) / النقص في ذمم التكافل المدينة

النقص / (الزيادة) في دفعات مقدمة وذمم مدينة أخرى

النقص في مطلوبات عقود التكافل

(النقص) / الزيادة في مبالغ محتجزة بموجب اتفاقيات إعادة التكافل

الزيادة / (النقص) في ذمم التكافل وإعادة التكافل الدائنة

النقص في الذمم التجارية الدائنة والذمم الدائنة الأخرى

الزيادة في مطلوب من أطراف ذات علاقة

النقص في مطلوب إلى أطراف ذات علاقة

الزيادة في خصم مؤجل

النقص في تكاليف مؤجلة للاستحواذ على بواسلص

النقد المستخدم في العمليات

تعويضات نهاية الخدمة المدفوعة للموظفين

صافي النقد المستخدم في الأنشطة التشغيلية

**التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية**

شراء أثاث ومعدات

عائدات بيع موجودات مالية أخرى

الزيادة في ودائع الوكالة

إيرادات توزيعات أرباح مستلمة

صافي النقد (المستخدم في) / من الأنشطة الاستثمارية

**التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية**

الزيادة في تمويل مرابحة

(النقص) / الزيادة في المطلوب لبنك

مكافأة مدفوعة لأعضاء مجلس الإدارة

صافي النقد من الأنشطة التمويلية

صافي النقص في النقد وما يعادله

النقد وما يعادله في بداية الفترة

النقد وما يعادله في نهاية الفترة (إيضاح ٥)

إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة

للفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨

**١- معلومات عامة**

شركة دبي الإسلامية للتأمين وإعادة التأمين (أمان) (ش.م.ع.) ("الشركة") هي شركة مسجلة كشركة مساهمة عامة في دبي، دولة الإمارات العربية المتحدة. تقوم الشركة بأعمال التكافل العامة (التأمين) وفقاً لتعاليم الشريعة الإسلامية. كذلك فإن الشركة مرخصة للقيام بأعمال إعادة التكافل والتكافل على الحياة، إن العنوان المسجل للشركة هو ص.ب. ١٥٧ ، دبي، الإمارات العربية المتحدة.

حصلت الشركة على الرخصة التجارية في ١٢ مارس ٢٠٠٣ ، وبدأت أنشطتها في ٨ أبريل ٢٠٠٣ .

تقوم الشركة بصورة رئيسية بإصدار عقود تكافل قصيرة الأجل بخصوص السيارات، البحري، الحريق، الأعمال الهندسية، مخاطر الحوادث العامة، والتكافل الطبي والتكافل على الحياة للمجموعات (تعرف مجتمعة بالتكافل العام). كذلك تقوم الشركة باستثمار أموالها في الأوراق المالية والعقارات.

تخضع أعمال الشركة لإشراف هيئة الفتوى والرقابة الشرعية المكونة من ثلاثة أعضاء معينين من قبل المساهمين. تقوم الرقابة الشرعية بدور إشرافي لتحديد ما إذا كانت عمليات الشركة تتم وفقاً لقوانين وأحكام الشريعة.

يشار إلى كل من الشركة وشركاتها التابعة بـ "المجموعة" في هذه البيانات المالية الموجزة الموحدة. في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ ، تكون الشركة من الشركات التابعة التالية:

اسم الشركة التابعة	مكان التأسيس (أو التسجيل) والنشاط	نسبة التصويت (%)	نسبة الملكية (%)	النشاط الأساسي
نوات للاستثمارات (ذ.م.م)	الإمارات العربية المتحدة	١٠٠,٠٠	١٠٠,٠٠	الاستثمار في المشروعات التجارية والصناعية والزراعية وإدارتها
تيكنيك أوتوسيرفيس سنتركو. (ذ.م.م)	الإمارات العربية المتحدة	١٠٠,٠٠	١٠٠,٠٠	خدمات إصلاح السيارات
أمبيقي هيلث (ذ.م.م)	الإمارات العربية المتحدة	٩٠,٠٠	٩٠,٠٠	خدمات إعداد الفوائير الطبية

يملك رئيس مجلس إدارة المجموعة نسبة ٦١٪ في نوات للاستثمارات (ذ.م.م)، ونسبة ١٪ من تيكنيك أوتوسيرفيس سنتركو. (ذ.م.م) بالنيابة عن المجموعة ولصالحها.

**٢- تطبيق المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة**  
**١-٢ المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة المطبقة**

تم العمل بالمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة التالية في هذه البيانات المالية الموجزة الموحدة، وهي المعايير التي أصبحت سارية للفترات السنوية التي تبدأ اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٨ أو بعد ذلك التاريخ. إن تطبيق هذه المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية المعدلة لم يسفر عن أي تأثير جوهري على المبالغ المعروضة للسنة الحالية أو السنوات السابقة، إلا أنه قد يؤثر على محاسبة المعاملات أو التعاقدات المستقبلية وذلك باستثناء تطبيق المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩.

- التحسينات السنوية على دورة المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية ٢٠١٤ - ٢٠١٦ ، وذلك بإدخال تعديلات على المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١ وعلى المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٨ .

- تفسير لجنة المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية رقم ٢٢ مقابل المعاملات بالعملات الأجنبية والسلف يتعلق هذا التفسير بالمعاملات التي تتم بالعملات الأجنبية أو أي أجزاء من تلك المعاملات في حال:

- وجود مقابل سائد بعملة أجنبية أو مسعر بها;
- اعتراف المنشأة بأي من موجودات الدفع المسبق أو مطلوبات الدخل الآجل المتعلقة بذلك المقابل في موعد يسبق قيد الأصل أو المتصروف أو الدخل ذات الصلة؛ و
- أن كان أي من موجودات الدفع المسبق أو مطلوبات الدخل الآجل غير نقدي.

- تعديلات على المعيار المحاسبي الدولي رقم ٤٠ الاستثمارات العقارية: ترتبط تلك التعديلات بتعديل نص الفقرة رقم ٥٧ ليكون أنه يجب للمنشأة تحويل أي عقار إلى استثمارات عقارية أو من استثمارات عقارية وفقط عندما يكون هناك دليل يشهد على تغير في استخدامه. ويقع التغير في استخدام العقار في حال استوف العقار أو لم يستوف تعريف معنى الاستثمار العقاري. ولا يعتد بمجرد تغيير الإدارة نيتها لاستخدام العقار في ذاته دليلاً على تغير استخدامه. وقد تم تعديل الفقرة لتنص على أن قائمة الأمثلة التي تضمنتها هي قائمة غير شاملة.

## إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة

لفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تتمة)

٢- تطبيق المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة (تتمة)

١-٢ المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة المطبقة (تتمة)

تعديلات على المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٢ الدفع على أساس السهم لتصنيف وقياس معاملات الدفع على أساس السهم.

تعديلات على المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٤ عقود التأمين حيث تتعلق تلك التعديلات بتواريخ السريان المختلفة للمعيار الدولي

لإعداد التقارير المالية رقم ٩ ومعيار عقود التأمين الجديدة القادمة.

المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٧ الأدوات المالية: الإفصاحات المتعلقة بإفصاحات محاسبة التحوط الإضافية (والتعديلات اللاحقة) الناتجة عن مقدمة فصل محاسبة التحوط الواردة بالمعايير الدولي لإعداد التقرير المالية رقم ٩.

تعديلات على المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٧ الأدوات المالية: الإفصاحات، المتعلقة بشأن الإفصاحات عن التطبيق الأولي للمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩.

المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥ الإيرادات من العقود المبرمة مع العملاء

في مايو ٢٠١٤، تم إصدار المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥ الذي أنشأ نموذجاً شاملًا ووحيداً تستعين به الشركات في المحاسبة عن الإيرادات الناشئة عن العقود المبرمة مع العملاء. وسيحل المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥ محل إرشادات قيد الإيرادات الحالية بما في ذلك المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٨ الإيرادات والمعيار المحاسبي الدولي رقم ١١ عقود المقاولات والتفسيرات ذات الصلة عندما تصبح سارية المفعول.

ويتمثل المبدأ الأساسي للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية رقم ١٥ في أنه يجب على الشركة قيد الإيرادات لتصنيف نقل السلع أو الخدمات المتفق عليها إلى العملاء بمبلغ يعكس المقابل الذي تتوقع الشركة استحقاقه مقابل تلك السلع أو الخدمات.

وتقوم الشركة بموجب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥ بالاعتراف عندما (أو في حال) تم استيفاء أداء أحد الالتزامات، أي عندما يتم تحويل "السيطرة" على السلع أو الخدمات التي تتضمن أداء الالتزام إلى العميل. تضمن المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥ مزيداً من توجهات الأكثر إرثاماً بهدف التعامل مع سيناريوهات محددة. علاوة على ذلك، يتطلب المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥ الإفصاح عن المعلومات بشكل موسع.

**تأثير تقييم المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥ الإيرادات من العقود المبرمة مع العملاء**

لم يسفر تطبيق المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥ من الفترة السنوية التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٨ عن أي تأثير على البيانات المالية الموجزة الموحدة للمجموعة.

تعديلات على المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥ العقود المبرمة مع العملاء لإيضاح ثلاثة جوانب من جوانب المعيار (تحديد أداء الالتزامات، الأمور المتعلقة باعتبارات الوكيل مقابل الموكيل، والتاريخي) ولتقديم بعض الإعفاءات المؤقتة للعقود المعدلة والعقود المنجزة.

المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ الأدوات المالية (النسخة المعدلة في ٢٠١٣ و ٢٠١٤ و ٢٠١٥)

تم إصدار النسخة النهائية المعدلة من المعيار الدولي لإعداد للتقارير المالية رقم ٩ في يوليو ٢٠١٤ بشكل رئيسي لتشمل أ) متطلبات انخفاض القيمة للموجودات المالية، وب) تعديلات محدودة على متطلبات التصنيف والقياس من خلال إدخال فئة "القيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر" لبعض أدوات الدين البسيطة.

اعتمدت المجموعة مسبقاً المرحلة الأولى من المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ فيما يتعلق بتصنيف وقياس الأدوات المالية وأعتمدت المرحلة النهائية من المعيار الدولي لإعداد للتقارير المالية رقم ٩ (مخصصات انخفاض القيمة ومحاسبة التحوط) في تاريخ السريان المطلوب في ١ يناير ٢٠١٨، والذي أدى إلى تغييرات في السياسات المحاسبية وتعديلات على المبالغ المعترف بها سابقاً في البيانات المالية الموجزة الموحدة.

ووفق ما تجيزه الأحكام الانتقالية للمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩، اختارت المجموعة عدم إعادة إدراج أرقام المقارنة. تم إثبات أي تعديلات على القيمة الدفترية للموجودات والمطلوبات المالية في تاريخ الانتقال في الخسائر المتراكمة الافتتاحية والاحتياطيات الأخرى للفترة الحالية.

لقد نتج عن تطبيق المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ تغييرات على سياسة المجموعة المحاسبية للاعتراف وتصنيف وقياس الموجودات والمطلوبات المالية والانخفاض في قيمة الموجودات المالية. كما يقوم المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ بتعديل المعايير الأخرى التي تتناول الأدوات المالية مثل المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٧ "الأدوات المالية: الإفصاحات".

لم تطرأ أي تغييرات على تصنيف وقياس المطلوبات المالية. ولم تتأثر مقارنات بيان التدفقات النقدية الموجزة بسبب تطبيق المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩.

إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة  
للفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تتمة)

-٢ طبيق المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة (تتمة)

١-٢ المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة المطبقة (تتمة)

السياسات المحاسبية الهامة الناجمة عن تطبيق المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩

انخفاض القيمة

يقوم المعيار الدولي بإعداد التقارير المالية رقم ٩ باستبدال نموذج "الخسارة المتکدة" المتضمن في المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩ بنموذج الخسارة الائتمانية المتوقعة. وتقوم المجموعة بالاعتراف بمخصصات الخسارة بشأن الخسائر الائتمانية المتوقعة على الأرصدة البنكية، بما في ذلك الودائع الإلزامية والثابتة وذمم التأمين المدينة والأخرى والتي لا تُقاس بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة.

لا يتم إثبات خسارة انخفاض القيمة في استثمارات الأسهم.

باستثناء الموجودات المالية المشتراء منخفضة القيمة الائتمانية (والتي تم تفصيلها بشكل منفصل أدناه)، فيتعين قياس الخسائر الائتمانية المتوقعة من خلال مخصص خسارة بقيمة تعادل:

▪ خسارة ائتمانية متوقعة لمدة ١٢ شهراً، أي العمر الزمني للخسائر الائتمانية المتوقعة التي نتجت من الأحداث التعرفي السداد على الأدوات المالية التي يمكن وقوعها خلال ١٢ شهراً بعد تاريخ التقرير (ويشار إليها بالمرحلة ١)؛ أو

▪ العمر الكامل للخسارة الائتمانية المتوقعة، أي العمر الزمني للخسارة الائتمانية المتوقعة التي نتجت من جميع حالات التعرفي السداد الممكنة على مدار عمر الأداة المالية (يشار إليها بالمرحلة ٢ والمرحلة ٣).

ويقتضي تكوين مخصص خسارة للعمر الزمني للخسارة الائتمانية بالكامل للأداة المالية إذا زادت مخاطر الائتمان عن تلك الأداة المالية بشكل جوهري منذ الاعتراف المبدئي. بالنسبة لجميع الأدوات المالية الأخرى، يتم قياس الخسارة الائتمانية المتوقعة بمبلغ يعادل الخسارة الائتمانية المتوقعة لمدة ١٢ شهراً.

اختارت المجموعة أن تقيس بمخصصات الخسارة للنقد والأرصدة لدى البنوك والذمم التجارية المدينة والأخرى والمستحق من طرف ذو علاق بقيمة تعادل الخسائر الائتمانية المتوقعة على مدى أعمارها الزمنية.

وتعد الخسارة الائتمانية المتوقعة هي تقدير مرجح للقيمة الحالية للخسائر الائتمانية، حيث يتم قياسها على أنها القيمة الحالية للفرق بين التدفقات النقدية التعاقدية المستحقة للمجموعة والتدفقات النقدية التي تتوقع المجموعة استلامها والتي تنشأ من عدة سيناريوهات اقتصادية مستقبلية، مخصومة بمعدل الفائدة الفعلية للأصل.

ويتم خصم مخصص الخسارة للاستثمارات المالية المقاسة بالتكلفة المطفأة من مجموع القيم الدفترية للموجودات. ويتم قيد مخصص الخسارة لسندات الدين بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر في الدخل الشامل الآخر، بدلاً من أن تُخفيض القيمة الدفترية للأصل. وعند تقييم ما إذا كانت مخاطر الائتمان لأى من الموجودات قد ارتفعت بشكل كبير منذ الاعتراف الأولي وعنده تقدير الخسائر الائتمانية المتوقعة، تأخذ المجموعة في الاعتبار المعلومات الكمية والنوعية المعقولة والمدعومة ذات الصلة والمتوفرة بدون تكبد تكاليف أو جهود لا ضرورة لها. ويشمل ذلك على حد سواء التحليلات الكمية والنوعية بناءً على الخبرة التاريخية للمجموعة والتقدير الائتماني المدروس ويتضمن المعلومات الائتمانية المستقبلية.

وب شأن فئات معينة من الموجودات المالية، فإن الموجودات التي لم يتم تقديرها على أنها منخفضة القيمة فردياً فيتم إجراء التقييم عليها لانخفاض القيمة بشكل جماعي إضافة إلى ذلك. قد يتضمن الدليل الموضوعي لانخفاض القيمة لمحفظة من الذمم المدينة على الخبرة السابقة للمجموعة بشأن تحصيل المدفوعات والزيادة في عدد الدفعات المتأخرة في المحفظة فضلاً عن التغيرات الملحوظة في الظروف المحلية والاقتصادية الداخلية التي ترتبط بالتعرف على سداد الذمم المدينة.

يتم عرض خسائر الانخفاض في القيمة المتعلقة بالنقد والأرصدة لدى البنوك والذمم التجارية المدينة والأخرى والمستحق من طرف ذو علاقة بشكل منفصل في بيان الدخل الموجز الموحد والدخل الشامل الآخر.

وتعتبر المجموعة أن أي من سندات الدين ينطوي على مخاطر ائتمانية منخفضة عندما يكون تصنيف مخاطر الائتمان معادلاً لتعريف درجة الاستثمار المفهوم عالمياً.

إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة  
للفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تتمة)

-٢ طبيق المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة (تتمة)

١-٢ المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة المطبقة (تتمة)

السياسات المحاسبية الهامة الناتجة عن تطبيق المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ (تتمة)

قياس الخسارة الائتمانية المتوقعة

تستخدم المجموعة نماذج إحصائية لحساب الخسارة الائتمانية المتوقعة للأرصدة لدى البنوك والودائع القانونية الثابتة. وتعتبر الخسائر الائتمانية المتوقعة تقدير مرجع لخسائر الائتمان.

إن الخسائر الائتمانية المتوقعة هي تقدير مرجع لقيمة الحالية لخسائر الائتمان. يتم قياس هذه الخسائر على أنها القيمة الحالية للفرق بين التدفقات النقدية التعاقدية المستحقة للمجموعة والتدفقات النقدية التي تتوقع المجموعة تحصيلها نتيجة ترجيح سيناريوهات اقتصادية مستقبلية متعددة، مخصومة بسعر الفائدة الفعلي للأصل. سيتم استمداد هذه المعايير من النماذج الإحصائية التي طورتها المجموعة داخلياً والبيانات التاريخية الأخرى، كما سيتم تعديلها لتعكس المعلومات المستقبلية.

قامت المجموعة بإعادة تقييم خسائر انخفاض قيمتها على محفظة ذمم التأمين المدينة والذمم المدينة الأخرى لديها باستخدام أسس قياس الخسارة المتوقعة باستخدام النهج البسيط والتغيرات الجوهرية الملحوظة في خسارة انخفاض القيمة على هذه الموجودات.

#### **موجودات مالية منخفضة القيمة الائتمانية**

يعتبر الأصل المالي "منخفض القيمة الائتمانية" عند وقوع حدث أو أكثر له تأثير سلبي على التدفقات النقدية المستقبلية المقدرة للأصل المالي. وفي كل تاريخ تقرير، تقوم المجموعة بتقدير ما إذا كانت الموجودات المالية المدرجة بالتكلفة المطافأة وأدوات الدين بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر منخفضة القيمة الائتمانية. يعتبر الأصل المالي منخفض القيمة الائتمانية عند وقوع حدث أو أكثر له تأثير سلبي على التدفقات النقدية المستقبلية المقدرة للأصل المالي

#### **التأثير على البيانات المالية الموجزة الموحدة**

يقدم الجدول التالي تسوية للقيم الدفترية وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩ مع القيم الدفترية بموجب المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ للموجودات المالية والمطلوبات المالية للمجموعة كما في ١ يناير ٢٠١٨.

المقدمة الدفترية الأصلية بموجب المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩	المقدمة الدفترية الجديدة بموجب المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩ (غير مدقة)	التعديلات
القيمة (بالدرهم)	القيمة (بالدرهم)	النقد والأرصدة البنكية والوديعة القانونية
٧٤,١٢٩,٧٩٣	(١٠,٢٩٠,٢)	٧٤,٢٣٢,٦٩٥
٧٢,٦٣٠,١٢١	(١,٥٦٣,٠٤٤)	٧٤,١٩٣,١٦٥
٣,٩١٩,٥١٣	(٢,٠٣٧,٥٨٤)	٥,٩٥٧,٠٩٧

يوجد زيادة في مخصص انخفاض القيمة للأرصدة أعلاه بقيمة ٣,٧٠٣,٥٣٠ درهم في ١ يناير ٢٠١٨ نتيجة لتطبيق المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩. يرجى مطالعة الإيضاح أدناه بشأن هذه الزيادة.

إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة

للفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تتمة)

-٢ طبيق المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة (تتمة)

١-٢ المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة المطبقة (تتمة)

السياسات المحاسبية الهامة الناتجة من تطبيق المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ (تتمة)

التأثير على البيانات المالية الموجزة الموحدة (تتمة)

لقد أسفر عن تطبيق المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ كما في ١ يناير ٢٠١٨ زيادة الخسائر المتراكمة بقيمة قدرها ٣,٧٠٣,٥٣٠ درهم.

#### الخسائر المتراكمة

درهم

(غير مدقق)

٧٦,٥٤٧,١٩.

الرصيد الختامي بموجب المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩ (٣١ ديسمبر ٢٠١٧)

#### التأثير الناتج من الاعتراف بالخسائر الائتمانية المتوقعة

النقد والأرصدة البنكية (إيضاح ٥)

٨٩,٠٤.

ودائع قانونية (إيضاح ٦)

١٣,٨٦٢

ذمم تكاليف مدينة (إيضاح ٩)

١,٥٦٣,٠٤٤

مستحق من أطراف ذات علاقة (إيضاح ٢١)

٢,٠٣٧,٥٨٤

٨٠,٢٥٠,٧٢.

الرصيد الافتتاحي بموجب المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ في تاريخ التطبيق الأولي في ١ يناير ٢٠١٨

يقدم الجدول التالي تسوية مخصوص انخفاض القيمة الختامي للموجودات المالية وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩ كما في ٣١ ديسمبر

٢٠١٧ مع الخسارة الائتمانية المتوقعة الافتتاحية المحددة بموجب المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ كما في ١ يناير ٢٠١٨.

#### القيمة

درهم

(غير مدقق)

١٧,٥٠٠,٠٠٠

مخصوص الخسارة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧ بموجب المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩

انخفاض قيمة إضافية مقيده كما في ١ يناير ٢٠١٨ على

النقد والأرصدة لدى البنوك والوديعة القانونية

١٠٢,٩٠٢

ذمم تكاليف مدينة

١,٥٦٣,٠٤٤

مستحق من أطراف ذات علاقة

٢,٠٣٧,٥٨٤

٢١,٢٠٣,٥٣٠

مخصوص الخسارة كما في ١ يناير ٢٠١٨ بموجب المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩

#### الأحكام الجوهرية المتخذة عند تطبيق المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩

##### • النماذج والافتراضات المستخدمة

تستعين المجموعة ببعض النماذج والافتراضات عند قياس القيمة العادلة للموجودات المالية وكذلك عند تقييم الخسارة الائتمانية المتوقعة. ويتم تطبيق الحكم عند تحديد أفضل النماذج الملائمة لكل نوع من الموجودات بالإضافة إلى الافتراضات المستخدمة في هذه النماذج، بما في ذلك الافتراضات التي ترتبط بالمحركات الرئيسية لمخاطر الائتمان.

إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة

لل فترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تتمة)

-٢- تطبيق المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة (تتمة)

٢-٢ المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة قيد الإصدار وغير السارية بعد

لم تقم المجموعة بعد بتطبيق المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة التالية التي تم إصدارها ولم يتم العمل بها بعد:

### سارية لفترات السنوية

#### التي تبدأ في أو بعد

#### المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية

**١** ١ يناير ٢٠١٩ التحسينات السنوية على دورة المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية ٢٠١٥ - ٢٠١٧ بتعديل المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٣ /ندماج الأعمال، والمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١١ /التربيبات التعاقدية المشتركة، والمعيار المحاسبي الدولي رقم ١٢ /ضرائب الدخل، والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٣ /تكاليف الاقتراض.

**١** ١ يناير ٢٠١٩ تفسير اللجنة الدولية للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية رقم ٢٣ /الشكوك المتعلقة بمعاملات ضريبة الدخل يتناول هذا التفسير أمور تحديد الربح الضريبي (الخسائر الضريبية) وأسس الضريبة والخسائر الضريبية غير المستعملة والاعتمادات الائتمانية الضريبية غير المستعملة والنسب الضريبية وكذلك عدم اليقين بشأن معاملات ضريبة الدخل في ظل المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٢ . ويأخذ هذا التفسير بشكل خاص في الاعتبار ما يلي:

- ما إذا كان يتطلب مراعاة المعاملات الضريبية بشكل جماعي;

- وضع افتراضات تتعلق بإجراءات الفحص التي تجريها الهيئات الضريبية;

- تحديد الربح الخاضع للضريبة (الخسارة الضريبية) وأسس الضريبة والخسائر الضريبية غير المستعملة والاعتمادات الضريبية غير المستعملة ونسب الضرائب؛ و

- تأثير التغيرات في الحقائق والظروف.

**١** ١ يناير ٢٠١٩ تعديلات على المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ /الأدوات المالية: والتي تتعلق بمزايا الدفع مقدمًا بالتعويض . السلي، بحيث يعدل هذا المعيار المتطلبات الواردة بالمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ بشأن حقوق الإنماء وذلك بهدف السماح بالقياس بالتكلفة المطفأة (أو بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل بناءً على نموذج الأعمال) حتى في حال دفعات التعويض السلي.

**١** ١ يناير ٢٠١٩ المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٦ /عقود الإيجار يفصل المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٦ /الكيفية التي سيقوم بها معد المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية بالاعتراف بعقود الإيجار وقياسها وعرضها والإفصاح عنها. يقدم المعيار نظام محاسبة واحد للمستأجر بحيث يتبع بموجبه على المستأجرين تسجيل موجودات ومطلوبات جميع عقود الإيجار ما لم تكن عقود الإيجار تمت لفترة ١٢ شهراً أو أقل من ذلك أو ما لم تكن قيمة الأصل المعنى ذو قيمة منخفضة. وفي ظل هذا المعيار، يستمر المؤجرون في تصنيف عقود الإيجار كعقود إيجار تشغيلية أو تمويلية، معبقاء منهج المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٦ بشأن محاسبة المؤجر على حاله إلى حد كبير بدون تغير عن سلفه المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٧.

**١** ١ يناير ٢٠٢١ المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٧ /عقود التأمين حيث يقضي هذا المعيار بقياس التزامات التأمين بقيمة تنفيذ العقد الحالية. ويوفر المعيار كذلك منهج عرض وقياس أكثر اتساقاً لجميع عقود التأمين. وتهدف تلك المتطلبات لتحقيق محاسبة متسقة وقائمة على المبادئ بشأن كافة عقود التأمين. ويحل المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٧ محل المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٤ /عقود التأمين اعتباراً من ١ يناير ٢٠٢١.

**١** ١ يناير ٢٠١٩ تعديلات على المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٨ /الاستثمار في الشركات الزميلة والمشاريع المشتركة: وذلك فيما يتعلق بالفوائد طويلة الأجل في المشاريع الزميلة والمشاريع المشتركة. وتبيّن هذه التعديلات أنه لا يتم تطبيق طريقة حقوق الملكية على أي منشأة تقوم على تطبيق المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ /الأدوات المالية على الفوائد طويلة الأجل في أي شركة زميلة أو مشروع مشترك، التي تشكل جزءاً من الاستثمار الصافي في هذه الشركة الزميلة أو المشروع المشترك

إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة  
لل فترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تتمة)

- ٢ طبيق المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة (تتمة)
- ٢-٢ المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة قيد الإصدار وغير السارية بعد (تتمة)

### سارية لفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد

### المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية

تعديلات على المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٠ البيانات المالية الموجزة، وعلى المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٨ الاستثمار في الشركات الرميلة والمشاريع المشتركة (٢٠١١)، وذلك بشأن معالجة بيع الموجودات أو المساهمة بها من المستثمر إلى شركته الرميلة أو مشروعه المشترك.

توقع الإدارة تطبيق هذه المعايير والتفسيرات والتعديلات الجديدة على البيانات المالية الموجزة للمجموعة عندما يسري العمل بها. كما تتوقع الإدارة أن تطبق هذه المعايير والتفسيرات والتعديلات الجديدة، باستثناء المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٧، المذكور أدناه، لن يسفر عن تأثير جوهري على البيانات المالية الموجزة للمجموعة في فترة التطبيق الأولى.

توقع الإدارة تطبيق المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٧ على البيانات المالية الموجزة الموحدة للمجموعة لفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠٢١. وقد يسفر تطبيق المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٧ عن تأثير جوهري على المبالغ المعروضة والإفصاحات الواردة في البيانات المالية الموجزة للمجموعة بشأن عقود التأمين للمجموعة. وعلى الرغم من ذلك، فلا يمكن عملياً تقديم تقدير معقول حول الآثار المحتملة التي سيسفر عنها تطبيق هذا المعيار حتى تجري المجموعة مراجعة تفصيلية بشأن ذلك.

### ٣- ملخص السياسات المحاسبية الهامة

#### أساس الإعداد

تم إعداد البيانات المالية الموجزة الموحدة للمجموعة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ التقارير المالية المرحلية الصادر عن مجلس المعايير الدولية المحاسبية وبما يتطابق مع المتطلبات السارية بموجب قوانين دولة الإمارات العربية المتحدة.

تم إعداد البيانات المالية الموجزة الموحدة وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء بعض الأدوات المالية والتي يتم إظهارها وفقاً لقيمة العادلة. تعتمد التكلفة التاريخية بشكل عام على القيمة العادلة للمقابل المدفوع مقابل الأصل.

لا تزال المجموعة في طور تطبيق المتطلبات ذات الصلة بهدف الالتزام التام بائحة الأحكام المالية والتعيم رقم (٤) ورقم (٩) لسنة ٢٠١٦ بشأن شركات التأمين العاملة بدولة الإمارات العربية المتحدة. ويتضمن ذلك بالأساس إعداد البيانات المالية والإفصاحات بناءً على الملحق (١) من لائحة الأحكام المالية والالتزام بمتطلبات نسبة الملاوة المالية. ولا تزال المجموعة بقصد الالتزام بمتطلبات نسبة الملاوة المالية كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨.

إن السياسات المحاسبية والعرض والطرق المتبعة في البيانات المالية الموجزة الموحدة مطابقة لتلك المستخدمة في البيانات المالية المدققة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧ وذلك باستثناء تطبيق المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ (بشأن انخفاض قيمة الموجودات المالية) وهو ما تم الإفصاح عنه في الإيضاح ١٠-٢ من هذه البيانات المالية الموجزة الموحدة.

لا تتضمن هذه البيانات المالية الموجزة الموحدة جميع المعلومات الضرورية للبيانات المالية السنوية الكاملة ويتعين أن تقرأ مع البيانات المالية السنوية المدققة للشركة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧ إضافة إلى الأمور المتعلقة بتطبيق المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ المقصح عنها في الإيضاح ١٠-٢ من هذه البيانات المالية الموجزة الموحدة. وعلاوة على ذلك، فإن النتائج لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ لا تشير بالضرورة إلى النتائج التي يمكن توقعها للسنة المالية التي ستنتهي في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨.

فيما يلي السياسات المحاسبية المقصح عنها في البيانات المالية المدققة السنوية للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧ عملاً بالتعيم الصادر عن هيئة الأوراق المالية والسلع بتاريخ ١٢ أكتوبر ٢٠٠٨.

#### إدارة المخاطر المالية

تمثل سياسات وأهداف إدارة المخاطر المالية للمجموعة السياسات والأهداف المعروضة في البيانات المالية الموجزة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧.

إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة  
للفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تممة)

### ٣- ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تممة)

#### أساس توحيد البيانات المالية

تضمن هذه البيانات المالية الموجزة الموحدة البيانات المالية للشركة والمنشآت الخاضعة لسيطرتها. وتتحقق السيطرة عندما يكون للشركة القدرة على السيطرة على المنشآة المستثمر فيها وعلى تعراضها وحقوقها وعوائدها المتغيرة الناجمة من ارتباطها بالمنشآة المستثمر فيها، وقدرة على استعمال حق السيطرة على المنشآة المستثمر فيها للتأثير على عوائد المستثمر.

تشتمل البيانات المالية الموجزة الموحدة على البيانات المالية للشركة والشركات التابعة المفصح عنها في إيضاح رقم ١ حول هذه البيانات المالية الموجزة الموحدة. لقد تم إعداد البيانات المالية للشركات التابعة لنفس فترة التقرير للشركة وباستخدام سياسات محاسبية مماثلة. يتم استبعاد كافة الأرصدة والمعاملات والإيرادات والمصاريف الداخلية بين أعضاء المجموعة عند توحيد البيانات المالية.

#### الأدوات المالية

##### الموجودات المالية

يتم الإعتراف أو الاستبعاد لكافة المشتريات أو المبيعات العادية للموجودات المالية على أساس تاريخ المتاجرة. المشتريات أو المبيعات العادية هي مشتريات أو مبيعات الموجودات المالية التي تتطلب تسليم الموجودات خلال الإطار الزمني المحدد بموجب اتفاقيات السوق.

تقاس جميع الموجودات المالية المعترف بها في مجملها بعد ذلك إما بالتكلفة المطفأة أو بالقيمة العادلة، إنتماداً على تصنيف الموجودات المالية.

##### تصنيف الموجودات المالية

بغرض تصنيف الموجودات المالية، تصنف الأداة كـ"أداة ملكية" إذا كانت غير مشتقة وكانت تطابق تعريف "الملكية" لجهة الإصدار، باستثناء بعض الأدوات غير المشتقة المطروحة للتداول والتي تم عرضها كأداة ملكية من قبل الجهة المصدرة. وتصنف باقي الموجودات المالية غير المشتقة كـ"أدوات دين".

يتم قياس أدوات الدين، وتشمل ذمم مدينة متعلقة بعقود التكافل، بالتكلفة المطفأة في حال توافر الشرطين الآتيين:

- إذا كان الأصل محتفظاً به وفقاً لنموذج أعمال يهدف إلى الاحتفاظ بالموجودات بغرض جمع التدفقات النقدية المتعاقدة عليها؛ و
- إذا كان يترتب عن البنود التعاقدية للموجودات المالية مواجه محددة للتغيرات المالية تتعلق فقط بأصل المبالغ غير المسددة والفوائد عليها.

يتم قياس كافة الموجودات المالية الأخرى في الفترات اللاحقة بمجملها بالقيمة العادلة.

##### التكلفة المطفأة وطريقة الربح الفعلية

طريقة الربح الفعلية هي الطريقة التي يتم فيها احتساب التكلفة المطفأة لأداة الدين وتوزيع إيرادات الربح على الفترات التي تخصها. نسبة الربح الفعلية هي تحديداً النسبة التي يتم فيها خصم النقد المقدر استلامه في المستقبل (بما في ذلك جميع الرسوم والنقاط المدفوعة أو المستلمة والتي تُشكل جزءاً لا يتجزأ من طريقة الربح الفعلية، وتکاليف المعاملات والأقساط أو الخصومات الأخرى) عبر المدة المتوقعة لأداة الدين أو، أينما كان مناسباً، عبر فترة أقصر، إلى صافي القيمة الدفترية عند الاعتراف المبدئي.

يتم الاعتراف بالدخل على أساس نسبة الربح الفعلية لأدوات الدين (فيما عدا الموجودات المالية المصنفة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر) التي يتم قياسها لاحقاً بالتكلفة المطفأة. يتم الإعتراف بإيرادات الفوائد في بيان الدخل الموجز الموحد.

##### النقد وما يعادله

يتضمن النقد وما يعادله النقد في الصندوق والأرصدة البنكية والودائع المستحقة خلال فترة لا تزيد عن ستة أشهر من تاريخ الإيداع.

##### ذمم التكافل وإعادة التكافل والذمم المدينة الأخرى

يتم قياس ذمم التكافل وإعادة التكافل والذمم المدينة الأخرى ذات الدفعات الثابتة أو القابلة للتحديد، بالتكلفة المطفأة باستخدام معدل الربح الفعلي بعد طرح أي انخفاض في القيمة.

##### الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

يمكن للمجموعة عند الاعتراف المبدئي أن تختار بشكل نهائي (على أساس كل أداة على حدة) أن تصنف الإستثمارات في أدوات الملكية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر. ولا يسمح التصنيف بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر إذا كان الاستثمار بأداة الملكية محتفظ به لغرض المتاجرة.

**إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة**

للفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تتمة)

٣- ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تتمة)

الأدوات المالية (تتمة)

**الموجودات المالية (تتمة)**

**الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر (تتمة)**

تعتبر الموجودات المالية محتفظ بها لغرض المتاجرة إذا:

- تم شراؤها أساساً لغرض بيعها في المستقبل القريب.

- كانت عند الاعتراف المبدئي جزء من محفظة أدوات مالية محددة تديرها المجموعة ولها ميزات فعلية للحصول على أرباح في فترات قصيرة.

تقاس الاستثمارات في أدوات الملكية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر مبدئياً بالقيمة العادلة مضافة إليها تكاليف المعاملة. ويتم قياسها لاحقاً بالقيمة العادلة ويتم الاعتراف بالأرباح والخسائر الناشئة عن التغير في القيمة العادلة تحت بند الدخل الشامل الآخر وتضاف إلى احتياطي إعادة تقييم الاستثمارات. عند استبعاد أصل مالي، فإن الأرباح أو الخسائر المتراكمة والتي تم إضافتها مسبقاً إلى احتياطي إعادة تقييم الاستثمارات لا يتم إعادة تصنيفها إلى بيان الدخل الموحد ولكن يتم إعادة تصنيفها إلى الأرباح المستبقاة.

يتم الاعتراف بتوزيعات الأرباح على هذه الاستثمارات في أدوات الملكية في بيان الدخل الموحد عندما ينشأ حق المجموعة في استلام هذه التوزيعات وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ١٨ الإيرادات، إلا إذا كانت هذه التوزيعات تمثل بوضوح استرداد لجزء من تكاليف الاستثمار.

**الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر**

تصنف الاستثمارات في أدوات الملكية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر، إلا إذا صنفت المجموعة الاستثمار محتفظ به لغير المتاجرة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر عند الاعتراف المبدئي (كما هو موضح أعلاه).

يتم قياس أدوات الدين غير المستوفية لمعايير التكلفة المطافأة (كما هو موضح أعلاه) بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر. إضافة إلى ذلك، يجوز تصنيف أدوات المدianne التي تتطابق مع معايير التكلفة المطافأة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر عند الإعتراف المبدئي، إذا كان هذا التصنيف يلغى عدم التطابق المحاسبي أو يقلل منه بدرجة كبيرة والذي ينشأ عن قياس الموجودات أو المطلوبات أو الإعتراف بالأرباح والخسائر فيها على أساس مختلفة.

تعيد المجموعة تصنيف أدوات الدين من التكلفة المطافأة إلى القيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر بسبب تغيير نموذج الأعمال بحيث لم يعد هناك توافق مع معايير التكلفة المطافأة. لا يجوز إعادة تصنيف أدوات المدianne المصنفة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر عند الاعتراف المبدئي.

تقاس الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر بالقيمة العادلة في نهاية كل فترة تقرير، ويتم الاعتراف بالأرباح أو الخسائر الناتجة عن إعادة القياس في بيان الدخل الموحد. يتم تضمين صافي الأرباح والخسائر المعترف بها في بيان الدخل الموحد تحت بند "صافي إيرادات الاستثمار" في بيان الدخل الموحد. يتم تحديد القيمة العادلة كما هو مبين في الإيضاح ٢٢ حول البيانات المالية الموحدة.

يتم الإعتراف بالدخل من الفوائد على أدوات المدianne بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسارة في صافي الأرباح والخسائر الموضحة أعلاه. ويتم تضمينها تحت بند "صافي إيرادات الاستثمار".

تفيد إيرادات توزيعات الأرباح على الاستثمار في أدوات الملكية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر في بيان الدخل الموحد عندما ينشأ حق المجموعة في استلام هذه التوزيعات وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ١٨ الإيرادات. وتُضمن في الأرباح والخسائر الموضحة أعلاه.

**إلغاء الاعتراف بالموجودات المالية**

لا تلغى المجموعة الاعتراف بأي أصل مالي إلا عند انتهاء الحق المتعاقد عليه المتعلق باستلام التدفقات النقدية من الأصل المالي، أو عندما تحول المجموعة الأصل المالي وجميع مخاطر ومزايا ملكية الأصل بصورة جوهرية إلى منشأة أخرى. إذا لم تقم المجموعة بتحويل كافة مخاطر ومزايا الملكية أو تحويلها بصورة جوهرية واستمرت بالسيطرة على الأصل المحولة ملكيتها، تعرف المجموعة بنسبة الأرباح المحتجزة على الأصل المالي والمطلوبات المصاحبة عن الأموال التي قد تدفعها. إذا احتفظت المجموعة بصورة جوهرية بكافة مخاطر ومزايا ملكية الأصل المالي المحول فإن المجموعة تستمرة بالاعتراف بالأصل المالي والاعتراف كذلك بالتمويل المضمون بالرهن عن المبالغ المحتجزة.

عند إلغاء الإعتراف بالموجودات المالية بالتكلفة المطافأة، يقيد الفرق بين القيمة الدفترية للأصل ومبلغ المقابل المقيد في بيان الدخل الموحد.

عند إلغاء الإعتراف بالموجودات بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر، فإن مبلغ الأرباح أو الخسائر المتراكمة المتکيدة سابقاً في إحتياطي إعادة تقييم الاستثمار لا يعاد تصنيفه في بيان الدخل الموحد، ولكن يعاد تصنيفه ضمن حساب الأرباح المستبقاة.

إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة  
للفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تممة)

## ٢- ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تممة)

### الأثاث والمعدات

يُدرج الأثاث والمعدات بسعر التكلفة بعد طرح الاستهلاك المتراكم وأي خسائر متراكمة لانخفاض في القيمة. يتم تضمين التكاليف اللاحقة في القيمة الدفترية للموجودات أو يتم تسجيلها كأصل منفصل، حسب الاقتضاء، فقط عندما يكون من المحتمل أن المنافع الاقتصادية المستقبلية المرتبطة بالبند سوف تتدفق على المجموعة، ويكون من الممكن قياس تكلفة البند بشكل موثوق. يتم تحويل جميع تكاليف الإصلاحات والصيانة الأخرى على بيان الدخل الموحد عند تكبدها.

يتم تحويل الاستهلاك بغرض حذف التكلفة على مدار الأعوام الانتاجية باستخدام طريقة القسط الثابت، كما يلي:

٤ سنوات	الأثاث والتجهيزات
٤ سنوات	أدوات مكتبية
٤ سنوات	السيارات

تحدد الأرباح أو الخسائر الناتجة من استبعاد أو بيع أي من الأثاث والمعدات بالفرق بين عائدات البيع والقيمة الدفترية للأصل ويتم تسجيلها في بيان الدخل الموحد.

### استثمارات عقارية

تعرف الاستثمارات العقارية باستثمارات محتفظ بها لتحقيق عوائد إيجارية و/أو أرباح رأسمالية (وتشمل العقارات قيد الإنشاء مثل هذا الغرض)، وتُقاس الاستثمارات العقارية مبدئياً بالتكلفة، بما في ذلك تكاليف المعاملات. وتُقاس الاستثمارات العقارية، بعد الاعتراف المبدئي، بالقيمة العادلة، على أن يتم تضمين الأرباح والخسائر الناتجة من التغيرات في القيمة العادلة في بيان الدخل الموحد في الفترة التي ظهرت فيها تلك التغيرات.

يُلغى الاعتراف بأي استثمار عقاري عند الاستبعاد أو عندما يتم سحب الاستثمار العقاري من الاستخدام نهائياً أو عندما لا يكون من المتوقع تدفق مزيد من المنافع الاقتصادية من جراء الاستبعاد. يتم تسجيل أي أرباح أو خسائر تنتج على إثر إلغاء الاستبعاد بالاستثمار العقاري (والمحاسب بالفارق بين صافي عائدات استبعاد الأصل وقيمه الدفترية) في بيان الدخل الموحد في الفترة التي تم فيها إلغاء الاعتراف بالاستثمار.

### ٤- الأحكام والتقديرات

يتطلب إعداد البيانات المالية الموجزة الموحدة من الإدارة اتخاذ الأحكام والتقديرات والافتراضات التي تؤثر على تطبيق السياسات المحاسبية والبالغ المدرجة للموجودات والإيرادات والمطلوبات والمصروفات. وقد تختلف النتائج الفعلية عن هذه التقديرات.

عند إعداد هذه البيانات المالية الموجزة، كانت الأحكام الهامة التي اتخذتها الإدارة في تطبيق السياسات المحاسبية والمصادر الرئيسية لعدم التأكد من التقديرات هي نفسها الأحكام المطبقة على البيانات المالية المدققة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧، باستثناء الأحكام الهامة المفصحة عنها في الإيضاح ١-٢ المتعلقة بتطبيق المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩.

### ٥- النقد والأرصدة البنكية

٢٠١٧ ديسمبر ٣١	٢٠١٨ سبتمبر ٣٠	نقد في الصندوق
درهم (مدقق)	درهم (غير مدقق)	أرصدة بنكية:
٤٠,٢٦٥	٥٤,٣١٤	ودائع وكالة
٢٥,٠٠٠,٠٠٠	٥٠,٠٠٠,٠٠٠	حسابات جارية
٣٩,١٩٢,٤٣٠	٢٩,٣٨١,٠٦٤	
٦٤,٢٣٢,٦٩٥	٧٩,٤٣٥,٣٧٨	يُطرح: مخصص لانخفاض القيمة
-	(٥٩,٠٦٢)	
٦٤,٢٣٢,٦٩٥	٧٩,٣٧٦,٣١٦	عائد إلى:
١٤,٧٥٥,٣٤٣	٣٢,٩٢٩,٧٨٢	حاملى البوالص
٤٩,٤٧٧,٣٥٢	٤٦,٤٤٦,٥٣٤	المساهمين
٦٤,٢٣٢,٦٩٥	٧٩,٣٧٦,٣١٦	

إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة  
للفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تتمة)

#### ٥- النقد والأرصدة البنكية (تتمة)

فيما يلي تفاصيل مخصص انخفاض القيمة وفقاً للمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩:

القيمة (غير مدقق) درهم	الرصيد كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧
-	٨٩,٠٤٠
٨٩,٠٤٠	٨٩,٠٤٠
(٢٩,٩٧٨)	٥٩,٠٦٢
	٥٩,٠٦٢

يضاف: مخصص عند التطبيق الأول للمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ (إيضاح ١-٢)

الرصيد كما في ١ يناير ٢٠١٨

محرر خلال الفترة

الرصيد كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨

تم تحليل النقد وما يعادله لأغراض عرض التدفقات النقدية كما يلي:

٣٠ سبتمبر ٢٠١٧	٣٠ سبتمبر ٢٠١٨	النقد والأرصدة البنكية
درهم	درهم	ودائع بأجل استحقاق أصلي لأكثر من ثلاثة أشهر
(غير مدقق)	(غير مدقق)	النقد وما يعادله
٥٤,٤١٥,٥٣٤	٧٩,٤٣٥,٣٧٧	
(٢٥,٠٠,٠٠٠)	(٥٠,٠٠,٠٠٠)	
٢٩,٤١٥,٥٣٤	٢٩,٤٣٥,٣٧٧	

تراوح نسب الفائدة على ودائع الوكالة لدى البنوك ما بين %١,٥ إلى %٢,٠ (٢٠١٧: بين %١,٥ إلى %٢,٠).

يبلغ استحقاق ودائع الوكالة البالغ قيمتها ٥٠ مليون درهم (٢٠١٧: ٢٥ مليون درهم) أكثر من ثلاثة أشهر من تاريخ الإيداع.

#### ٦- ودائع قانونية

يتم الاحتفاظ بودائع الوكالة كودائع مقيدة وفقاً لمطالبات القانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم ٦ لسنة ٢٠٠٧ بشأن إنشاء

هيئة التأمين بدولة الإمارات العربية المتحدة. إن هذه الودائع غير متاحة لتمويل عمليات المجموعة اليومية.

فيما يلي تفاصيل مخصص انخفاض القيمة وفقاً للمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩:

القيمة (غير مدقق) درهم	الرصيد كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧
-	١٣,٨٦٢
١٣,٨٦٢	١٣,٨٦٢
(١٣,٨٦٢)	
-	

يضاف: مخصص عند التطبيق الأول للمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ (إيضاح ١-٢)

الرصيد كما في ١ يناير ٢٠١٨

محرر خلال الفترة

الرصيد كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨

إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة  
للفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تتمة)

## ٧- موجودات إعادة التكافل ومطلوبات عقود التكافل

٢٠١٧ ديسمبر ٣١	٢٠١٨ سبتمبر ٣٠		إجمالي
درهم	درهم		مطلوبات عقود التكافل:
(مدقق)	(غير مدقق)		
١٦٩,٤٥٦,٥٥٢	١١٢,٥٥٦,٨١٦		احتياطي مساهمات غير مكتسبة
١٥٥,٦٦٠,٥٧٦	١١٤,٠٦٥,١٢٢		مطالبات مبلغ عنها وغير مسددة
١٣,٨٦٨,١٧٢	١,٦٣٧,٨٧٢		احتياطي حسابي
٥١,٨٥٠,١٨٧	٤٤,٨٧٨,٢٢٥		مطالبات متکبدة وغير مبلغ عنها
٢,٤٩١,٣٣٠	٢,٢٠٦,٧٠٠		مصاريف تعديل خسارة غير موزعة
<u>٦٣٩,١٥٠,٢٨٠</u>	<u>٦٧١,٨١٦,١٧٠</u>		الالتزامات مرتبطة الوحدة
<u>١,٠٣٢,٤٧٧,٠٩٧</u>	<u>٩٤٧,١٦٠,٩٥٥</u>		مجموع مطلوبات عقود التكافل، إجمالي
مسترد من إعادة التكافل			
موجودات عقود إعادة التكافل:			
١٢١,٤٩٧,٧٧٦	٧٣,٩٣٦,٤٧٨		احتياطي مساهمة غير مكتسبة
١٢٩,٩١٥,٤٧٥	٨٩,٤٣٢,٩٩٩		مطالبات مبلغ عنها وغير مسددة
١١,٥٢٥,٣١٢	١,١١٨,١٢٦		احتياطي حسابي
<u>٣٠,١٤٠,٧٢٣</u>	<u>٢٢,٩٨٧,٨٦٦</u>		مطالبات متکبدة وغير مبلغ عنها
<u>٢٩٣,٠٧٩,٢٨٦</u>	<u>١٨٧,٤٧٥,٤٦٩</u>		مجموع حصة إعادة التكافل من مطلوبات التكافل
الصافي			
احتياطي مساهمات غير مكتسبة			
٤٧,٩٥٨,٧٧٦	٣٨,٦٢٠,٣٣٨		مطالبات مبلغ عنها وغير مسددة
٢٥,٧٤٥,١٠١	٢٤,٦٣٢,١٢٣		احتياطي حسابي
٢,٣٤٢,٨٦٠	٥١٩,٧٤٦		مطالبات متکبدة وغير مبلغ عنها
٢١,٧٠٩,٤٦٤	٢١,٨٩٠,٣٥٩		مصاريف تعديل خسارة غير موزعة
٢,٤٩١,٣٣٠	٢,٢٠٦,٧٠٠		الالتزامات مرتبطة الوحدة
<u>٦٣٩,١٥٠,٢٨٠</u>	<u>٦٧١,٨١٦,١٧٠</u>		
<u>٧٣٩,٣٩٧,٨١١</u>	<u>٧٥٩,٦٨٥,٤٣٦</u>		

إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة  
للفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تتمة)

#### - موجودات مالية أخرى مقيدة بالقيمة العادلة

٢٠١٧ ديسمبر ٣١	٢٠١٨ سبتمبر ٣٠	
درهم	درهم	
(مدقق)	(غير مدقق)	
<b>موجودات مالية مقيدة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر (أ)</b>		
٦٣,٣٣٤,٧٣٨	٥١,٣٤٣,٠٢٧	- مدرجة
٢٨,٩٠٦,٩٠٣	٢٨,٩٠٦,٩٠٣	- غير مدرجة
<b>٩٢,٢٤١,٦٤١</b>	<b>٨٠,٢٤٩,٩٣٠</b>	
<b>موجودات مالية مقيدة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر (ب)</b>		
٨,٧٥٢,٤٣٠	٧,٣٦٥,١٩٥	- مدرجة
٦٣٩,١٥٠,٢٨٠	٦٧١,٨١٦,١٧٠	- استثمارات مرتبطة الوحدة
<b>٦٤٧,٩٠٢,٧١٠</b>	<b>٦٧٩,١٨١,٣٦٥</b>	
<b>٧٤٠,١٤٤,٣٥١</b>	<b>٧٥٩,٤٣١,٢٩٥</b>	
<b>مجموع الموجودات المالية الأخرى بالقيمة العادلة [(أ) + (ب)]</b>		
١٨,٧٧٦,١٥٤		
٧٢١,٣٦٨,١٩٧		
<b>٧٤٠,١٤٤,٣٥١</b>		
١٦,٢٢١,٧٩٨		
٧٤٣,٢٠٩,٤٩٧		
<b>٧٥٩,٤٣١,٢٩٥</b>		
عائد إلى:		
حاملي البوالص		
المساهمين		

الاستثمارات من خلال التركيز الجغرافي هي كما يلي:

٢٠١٧ ديسمبر ٣١	٢٠١٨ سبتمبر ٣٠	
درهم	درهم	
(مدقق)	(غير مدقق)	
٦٥,٠٠٢,٣٠٧	٥٢,٠٩٩,٦٥٣	داخل دولة الإمارات العربية المتحدة
<b>٦٧٥,١٤٢,٤٤</b>	<b>٧٠٧,٣٣١,٦٤٢</b>	خارج دولة الإمارات العربية المتحدة
<b>٧٤٠,١٤٤,٣٥١</b>	<b>٧٥٩,٤٣١,٢٩٥</b>	

- بلغت قيمة الأوراق المالية المدرجة وغير المدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر ٨٠,٢٤٩,٩٣٠ درهم (٢٠١٧: ٩٢,٢٤١,٦٤١ درهم) بعد الانخفاض في قيمتها العادلة مقارنة مع تكاليف الاستحواذ الأساسية البالغة ٩٣,٢٠٠,٣٤ درهم (٢٠١٧: ٨٣,٢٩١,٧٦٥ درهم). يتضمن هذا المبلغ قيمة قدرها ٧٥,٦٢٢,٢٢٢ درهم (٢٠١٧: ٦٧,٥٦٧,٢٣٥ درهم) تم اقتطاعها من حقوق الملكية للمساهمين، وقيمة قدرها ١٧,٥٧٧,٨١٢ درهم (٢٠١٧: ١٥,٧٢٤,٥٣٠ درهم) تم اقتطاعها من صندوق حاملي البوالص وفقاً لتوزيع خسائر الاستثمارات على المساهمين وحاملي البوالص المصادق عليها من قبل لجنة الفتوى والرقابة الشرعية للمجموعة.
- تقيم الأوراق المالية غير المدرجة بالقيمة العادلة بمبلغ ٢٨,٩٠٦,٩٠٣: ٢٠١٧ درهم تمثل بشكل أساسي استثمارات المجموعة في أسهم الشركات المسجلة في دبي والجزائر وبعض الأسواق العالمية الأخرى.
- تمتلك المجموعة أسهم في مصرف السلام - البحرين ومصرف السلام - الجزائر والتي يحتفظ بها المدير التنفيذي السابق (المستقيل في سنة ٢٠١٣ - انظر إيضاح ٢٦) نيابة عن المجموعة ولصالحها (إيضاح ٢١).
- لم يكن للمجموعة كما في ٢٠ سبتمبر ٢٠١٨ أية تعرضات مع أبراج القابضة أو أي من شركاتها التابعة أو صناديقها.

إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة  
لل فترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تممة)

## ٩- ذمم التكافل المدينة

٢٠١٧ ديسمبر ٣١	٢٠١٨ سبتمبر ٣٠	
درهم	درهم	
(مدقق)	(غير مدقق)	
٢٠,٨٢١,٨٩٩	٢٩,٣٥٠,٢١٠	المطلوب من حاملي البوالص
٥٢,٣٣٩,١١٦	٤٧,٤١٧,٦٠٦	مطلوب من شركات التكافل / إعادة التكافل
١٨,٥٣٢,١٥٠	١٩,٣٤٠,٤١٩	مطلوب من الوسطاء / الوكلاء
(١٧,٥٠٠,٠٠٠)	(١٩,٧١٨,٩٥٣)	يطرح: مخصص ديون مشكوك في تحصيلها
<hr/> <b>٧٤,١٩٣,١٦٥</b>	<hr/> <b>٧٦,٣٨٩,٢٨٢</b>	

فيما يلي الحركات في مخصص انخفاض القيمة:

٢٠١٧ ديسمبر ٣١	٢٠١٨ سبتمبر ٣٠	
درهم	درهم	
(مدقق)	(غير مدقق)	
١٩,٢٠٠,٠٠٠	١٧,٥٠٠,٠٠٠	الرصيد في بداية الفترة / السنة
-	١,٥٦٣,٠٤٤	التطبيق الأولي للمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ (إيضاح ١-٢)
١٩,٢٠٠,٠٠٠	١٩,٠٦٣,٠٤٤	الرصيد في ١ يناير
١,١٣٤,٠٠٠	٦٥٥,٩٠٩	مخصص انخفاض القيمة للفترة / للسنة
(٢,٨٣٤,٠٠٠)	-	مشطوب خلال الفترة / السنة
<hr/> <b>١٧,٥٠٠,٠٠٠</b>	<hr/> <b>١٩,٧١٨,٩٥٣</b>	الرصيد في نهاية الفترة / السنة

## ١٠- استثمار عقاري

٢٠١٧ ديسمبر ٣١	٢٠١٨ سبتمبر ٣٠	
درهم	درهم	
(مدقق)	(غير مدقق)	
٦٦,٥٠٠,٠٠٠	٦٥,٠٩٠,٠٠٠	الرصيد في بداية الفترة / السنة
(١,٤١٠,٠٠٠)	-	الخسارة من إعادة تقييم الاستثمار العقاري
<hr/> <b>٦٥,٠٩٠,٠٠٠</b>	<hr/> <b>٦٥,٠٩٠,٠٠٠</b>	الرصيد في نهاية الفترة / السنة
<hr/>		
١٢,١٧٤,٨٣٢	١٢,١٧٤,٨٣٢	حاملي البوالص
٥٢,٩١٥,١٦٨	٥٢,٩١٥,١٦٨	المساهمين
<hr/> <b>٦٥,٠٩٠,٠٠٠</b>	<hr/> <b>٦٥,٠٩٠,٠٠٠</b>	

أعادت إدارة المجموعة تقدير هذا التقييم داخلياً خلال فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ ولم يتم ملاحظة أي فروق جوهرية.  
تستند القيمة العادلة للاستثمار العقاري للمجموعة على أساس المدخلات غير الملحوظة كالتالي ضمن المستوى ٣.

إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة  
للفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تممة)

#### ١١- احتياطي إعادة تقييم استثمارات حاملي البوالص

حولت المجموعة حصتها في احتياطي إعادة تقييم الاستثمارات المقيدة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر من حقوق المساهمين إلى حاملي البوالص بنفس نسبة حصتهم في أرباح الاستثمارات. كانت النسبة المئوية للتوزيع للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ مطابقة لتلك المستخدمة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧ والتي نالت موافقة هيئة الفتوى والرقابة الشرعية بالمجموعة، وستتم مراجعة وإنتمام هذا التوزيع في نهاية السنة، على أن يتم الحصول على موافقة الهيئة على ذلك.

#### ١٢- ذمم مرابحة دائنة

حصلت المجموعة على تمويل مرابحة من بنك إسلامي في دولة الإمارات العربية المتحدة بسعر فائدة قدره ١٢ شهراً إيبور و ٢,٥٪ سنوياً.

#### ١٣- رأس المال

٢٠١٧ ٣١	٢٠١٨ ٣٠
(مدقق)	(غير مدقق)
درهم	درهم
<u>٢٢٥,٧٥٠,٠٠٠</u>	<u>٢٢٥,٧٥٠,٠٠٠</u>
رأس المال الصادر والمدفوع بالكامل:	
<u>٢٢٥,٧٥٠,٠٠٠</u> (٣١ ديسمبر ٢٠١٧ : ٢٢٥,٧٥٠,٠٠٠) سهم عادي بقيمة درهم لكل سهم	

#### ١٤- الاحتياطي القانوني

عملاً بمتطلبات القانون الاتحادي رقم (٢) لسنة ٢٠١٧ لدولة الإمارات العربية المتحدة، يتم تكوين الاحتياطي القانوني باستقطاع ما نسبته ١٠٪ من أرباح الشركة الأم إلى أن يصل إلى نسبة ٥٪ من رأس المال المدفوع. إن هذا الاحتياطي غير قابل للتوزيع إلا في الحالات التي نص عليها القانون.

خلال الجمعية العمومية السنوية المنعقدة في ٣٠ أبريل ٢٠١٧ وافق المساهمون على تحويل احتياطي قانوني يبلغ ١٨,٧٢٩,٦١٥ درهم لمقاصة جزئية مع الخسائر المتراكمة.

#### ١٥- الاحتياطي العام

يقضي عقد تأسيس المجموعة بتحويل المجموعة ١٠٪ من أرباح الشركة الأم إلى الاحتياطي العام. هنا الاحتياطي قابل للتوزيع بقرار من مساهي المجموعة بعد موافقة الجمعية العمومية العادية وفق توصية مجلس الإدارة.

خلال الجمعية العمومية السنوية المنعقدة في ٣٠ أبريل ٢٠١٧ وافق المساهمون على تحويل احتياطي عام يبلغ ١٨,٧٢٩,٦١٥ درهم لمقاصة جزئية مع الخسائر المتراكمة.

إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة  
للفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تتمة)

#### ١٦- صافي مساهمات التكافل

٢٠١٧	٢٠١٨	إجمالي مساهمات التكافل
درهم	درهم	
(غير مدقق)	(غير مدقق)	
٧٣,٩٨٠,٣١٨	٤٧,٦٨٢,٣٧٣	سيارات
٢,١٧٧,٣٨٠	٢,١٢٢,٢٧٧	هندسية
٢٠,١٦٧,٨٣٥	٤,٤٩٨,٩٥٦	بحري و جوي
٣٢,٠٦١,٦٧٧	٢٨,٤١٠,٤٠٥	حرائق
٣٥,٨٥٣,٩١٠	٤٨,٢٨٧,٤٥٢	تأمين عام ومطلوبات طبي
٣١,٨٢٥,٢٤٥	٢٩,٨٤٩,٦٦٥	الحياة
٥٠,٦٦٦,٩٥٥	٣٥,١٧٢,٠٤٥	
<b>٢٤٦,٧٢٣,٣٢٠.</b>	<b>١٩٦,٠٢٣,١٧٣</b>	

#### حصة إعادة التكافل من الأعمال المقبولة

١٤,٠٤٧,٧٢٢	١,٦٦٠,٩٩٤	سيارات
٥٠,٣,٩١٥	٨٦١,٩٤٠	هندسية
١٧,٤١٧,١٥٣	٢,١٤٧,١٩٢	بحري و جوي
٢٢,٠٣٩,٥٢٣	٢٠,٤٨٣,٠٩٢	حرائق
٢٩,١٥٠,٥٨٤	٣٨,٤٩٢,٠٩٢	تأمين عام ومطلوبات طبي
٤٠,٣,٢٠٥	٩٠٠,١٥٤	الحياة
<b>٣٣,٣٢٠,٥٠٧</b>	<b>٢٥,٦٧٧,٣٨٥</b>	
<b>١١٦,٨٨٢,٦٩</b>	<b>٩٠,٢٢٢,٨٤٩</b>	

#### حصة إعادة التكافل من الأعمال المتنازل عنها

٧١١,٤٧٤	١٠,٧٧٧,٦٨٢	سيارات
١,٣٧٣,١٥٨	١,٠٧٥,١٩٥	هندسية
١,٦٨٦,١٧٦	١,٤٦٩,٠١٥	بحري و جوي
٨,٢٧٠,٩١٢	٦,٨٦٢,٢٩٤	حرائق
٣٦١,٥٢١	٣٥٣,٤٢٣	تأمين عام ومطلوبات طبي
١٨,٤٠٥,٢٦	١٩,٥٩٠,٦٧٦	الحياة
<b>٨,١٩٣,٦٥٥</b>	<b>٤,٤٦٩,٣٥٢</b>	
<b>٣٩,٠٠٢,١٠٢</b>	<b>٤٤,٥٩٧,٦٣٧</b>	

#### صافي مساهمات التكافل

٥٩,٢٢١,١٢٢	٣٥,٢٤٣,٦٩٧	سيارات
٣٠٠,٣٠٧	١٨٥,١٤٢	هندسية
١,٠٦٤,٥٦	٨٨٢,٧٤٩	بحري و جوي
١,٧٥١,٢٤٢	١,٠٦٥,٠١٩	حرائق
٦,٣٤١,٨٠٥	٩,٤٤١,٩٣٧	تأمين عام ومطلوبات طبي
١٣,٠١٦,٨٣٤	٩,٣٥٨,٨٣٥	الحياة
٩,١٥٢,٧٩٣	٥,٠٢٥,٣٠٨	
<b>٩٠,٨٤٨,٦٩</b>	<b>٦١,٢٠٢,٦٨٧</b>	

إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة  
للفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تتمة)

## ١٧- صافي مطالبات التكافل

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر

٢٠١٧	٢٠١٨
درهم	درهم

## إجمالي المطالبات المدفوعة

٥٧,٧٧٣,٥٧٨	٢٨,٣٠٤,٢٥٩	سيارات
١,٤٩٨,٧١٥	٧٧٩,١٨٦	هندسية
١,١٨١,٧١٥	٧٦٧,٦٧٧	بحري وجوبي
٢,٦٥٤,٩٦٣	١٨,٦٥٢,١٦٧	حرائق
٤,٢١٧,٦٨٤	١٠,٢٢٣,٢٠١	تأمين عام ومطلوبات
٢٣,٣٤٢,٠٠٩	٢٤,٣٠٢,٥٣٧	طبي
١٢,٥٧٧,٦٤٩	٩,٣٤٨,٦٦٨	الحياة
<u>١٠٣,٢٤٦,٣١٣</u>	<u>٩٢,٣٧٧,٦٩٥</u>	

## حصة إعادة التكافل من مطالبات الأعمال المقبولة

١٠,٣١٧,٢٢٥	٤,٣٣٠,٤١٤	سيارات
٢٧,٤١٩	٤٠,٢,٤٧٩	هندسية
٦٧٥,٧٩٩	٣٠,٨,١٥٨	بحري وجوبي
٤٥٩,٠٨٤	٨,٤٠٩,٣٥٦	حرائق
٢,٨٨١,٠٢٠	٩,٠٤٨,٤٣٠	تأمين عام ومطلوبات
-	-	طبي
٩,٩٩٢,٢٨٤	٥,٢٦٧,٠٣٠	الحياة
<u>٢٤,٣٥٢,٨٣١</u>	<u>٢٧,٧٦٥,٨٦٧</u>	

## حصة إعادة التكافل من مطالبات الأعمال المتنازل عنها

٣,٥٧٣,٥١٨	٢,٤٧٧,٥٥٩	سيارات
١,٤٠٢,١٢٠	٣٤٧,٥٨١	هندسية
٤١٠,١٦٦	٣٨٣,٣٨٩	بحري وجوبي
١,٩١٨,٣٦٠	٨,٦٩٧,٩٤٥	حرائق
١٩٨,٨٠٣	٢١٢,٥٦٧	تأمين عام ومطلوبات
٨,٣٤٦,٤٢٤	١٦,٢٦٣,٧٣٥	طبي
١٨٧,٩٢٢	٢,٢٠٩,٢٣٤	الحياة
<u>١٦,٠٣٧,٣١٣</u>	<u>٣٠,٥٩٢,٠١٠</u>	

## صافي المطالبات المدفوعة

٤٣,٨٨٢,٨٣٥	٢١,٤٩٦,٢٨٦	سيارات
٦٩,١٧٦	٢٩,١٢٦	هندسية
٩٥,٧٥٠	٧٦,١٣٠	بحري وجوبي
٢٧٧,٥١٩	١,٥٤٤,٨٦٦	حرائق
١,١٣٧,٨٦١	٩٦٢,٢٠٤	تأمين عام ومطلوبات
١٤,٩٩٥,٥٨٥	٨,٠٣٨,٨٠٢	طبي
٢,٣٩٧,٤٤٣	١,٨٧٢,٤٠٤	الحياة
<u>٦٢,٨٥٦,١٦٩</u>	<u>٣٤,٠١٩,٨١٨</u>	

إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة  
للفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تتمة)

#### ١٨- رسوم الوكالة ومحصص المضارب

تدبر المجموعة عمليات التكافل لحاملي البوالص في مقابل ٣٠٪ من إجمالي مساهمات التكافل صافي منها المساهمات الوسيطة كرسوم وكالة (٣٠ سبتمبر ٢٠١٧: ٣٠٪) وإضافة إلى ذلك تتحمل المجموعة نسب (من ٢٪ - ١٠٪) على المساهمات الوسيطة كرسوم وكالة. وقد تم اعتماد نسب رسوم الوكالة هذه من قبل هيئة الفتوى والرقابة الشرعية بالمجموعة.

تدبر المجموعة أيضاً صناديق استثمار حاملي البوالص وتستحق نسبة ٢٥٪ (٣٠ سبتمبر ٢٠١٧: ٢٥٪) من صافي إيرادات الاستثمارات المكتسبة على صناديق استثمارات حاملي البوالص كحصة مضارب. بلغت حصة المضارب ٢٩٢,٨٤٠ درهم (٣٠ سبتمبر ٢٠١٧: ٤٩,٨٨١ درهم).

#### ١٩- إيرادات الاستثمارات

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر		الخسارة من استثمارات مقيدة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر - صافي
٢٠١٧	٢٠١٨	
(غير مدقق)	(غير مدقق)	إيرادات الاستثمارات الأخرى
درهم	درهم	إيرادات ودائع استثمارية
(٢,٣٤٤,٨٨٦)	(١,١٤٧,١٧٣)	إيرادات توزيعات الأرباح
<u>١,٣٣٥,٧٧٧</u>	<u>٦,٧٠١,٠٩٠</u>	إيرادات إيجارات
		عائدة إلى:
٢٠٠,١٥١	٣٤٨,٤٩٠	حاملي البوالص
٢,٩٣٠,٤٥٧	٦,٩٥٥,٨٧٠	المساهمين
<u>٥٥٠,٠٥</u>	<u>٥٤٣,٩٣</u>	
<u>١,٣٣٥,٧٧٧</u>	<u>٦,٧٠١,٠٩٠</u>	

توزع إيرادات وخسائر الاستثمارات على المساهمين وحاملي البوالص على أساس تناسبي. تم اعتماد هذا التوزيع من قبل هيئة الفتوى والرقابة الشرعية على أساس سنوي.

#### ٢٠- الأرباح الأساسية والمخففة للسهم الواحد

يُحسب ربح السهم الواحد بتقسيم الأرباح العائدة إلى المساهمين للفترة على المعدل المرجح لعدد الأسهم القائمة خلال الفترة كما يلي:

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر		الربح للفترة العائد لمساهمي الشركة الأم (درهم) المعدل المرجح لعدد الأسهم القائمة خلال الفترة الربح للسهم الواحد (درهم)
٢٠١٧	٢٠١٨	
(غير مدقق)	(غير مدقق)	
٤,٠٤٣,٧٠٤	٨,٣٠٧,١٦٧	
<u>٢٢٥,٧٥٠,٠٠٠</u>	<u>٢٢٥,٧٥٠,٠٠٠</u>	
<u>٠,٠١٨</u>	<u>٠,٠٣٧</u>	

#### ٢١- المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة

أبرمت المجموعة معاملات مع شركات ومنشآت تستوفي تعريف الأطراف ذات العلاقة وفق المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٤ //الأطراف ذات العلاقة. تتضمن الأطراف ذات العلاقة شركات ومنشآت خاضعة لملكية و/أو إدارة وسيطرة مشتركة وشركاء تلك الشركات والمنشآت وكبار أفراد الإدارة العليا بها. وتم المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة بشكل جوهري بناءً على نفس الشروط والأحكام السائدة في نفس الوقت بالنسبة لمعاملات مماثلة مع عملاء وأطراف خارجية.

بيانات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة  
لل فترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تتمة)

## ٢١- المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة (تمة)

بلغت الأرصدة الجوهرية القائمة في تاريخ البيانات المالية المتعلقة بالاطراف ذات العلاقة والمدرجة في البيانات المالية الموجزة الموحدة ما يلي:

٢٠١٨ سبتمبر ٣١ دیسمبر ٢٠١٧

المجموع	أطراف أخرى ذات علاقة			أطراف أخرى ذات علاقة			ودائع وكالة
	المجموع	أهم المساهمين	ذات علاقة	المجموع	أهم المساهمين	ذات علاقة	
درهم	درهم	درهم	درهم	درهم	درهم	درهم	درهم
٥,٠٠٠,٠٠٠	٥,٠٠٠,٠٠٠	-	-	-	-	-	القيمة الدفترية للاستثمارات في الأسهم العادية (إيضاح ٢١ ((ا)))
٣٤,٨٢٧,٩٥٥	٣٤,٨٢٧,٩٥٥	-	٣٤,٣٨٧,٥٧٧	٣٤,٣٨٧,٥٧٧	-	-	مطلوب من أطراف ذات علاقة (إيضاح ٢١ ((ب)))
٢٢١,٩٢٤	٢٢١,٩٢٤	-	-	-	-	-	مطلوب لأطراف ذات علاقة (إيضاح ٢١ ((ج)))
٥,٩٥٧,٩٧	١,٩٢٥,٦٦٦	٤,٠٣١,٤٣١	٨,٣٥٨,٧٦٦	٣,٠٢٨,٨٥٤	٥,٣٢٩,٩١٣	-	
٣,٣٧٩,٠٨٣	٦,٥١٠	٣,٣١٨,٥٧٣	٨٦٨,٢٨٨	١٨,٤١٠	٨٤٩,٨٧٨	-	

(أ) يعد أحد أعضاء مجلس الإدارة، وبصفته أحد كبار المساهمين، عضواً بمجلس إداري مصرف السلام - الجزائر ومصرف السلام - البحرين.  
لدى المجموعة استثمارات في أسهم حقوق الملكية في مصرف السلام - الجزائر ومصرف السلام - البحرين بقيمة ٣٤,٨ مليون درهم (٣١)  
ديسمبر ٢٠١٧ : ٢٤,٨ مليون درهم).

تتضمن إجمالي المساهمة، كما في تاريخ البيانات المالية، ١٠٦,٥٣٠ سهماً بقيمة ٩,٧ مليون درهم من أسهم مصرف السلام - الجزائر محتفظ بها من قبل المدير التنفيذي السابق (قدم استقالته خلال سنة ٢٠١٣ ولم يعد مؤهلاً كطرف ذو علاقة) على سبيل الأمانة ولمصلحة المجموعة، كما أن إجمالي أسهم مصرف السلام - البحرين (١٤٩ سهم بقيمة ٦,٤ مليون درهم) محتفظ بها من قبل شركة يسيطر عليها المدير التنفيذي السابق (الذي قدم استقالته خلال سنة ٢٠١٣ ولم يعد مؤهلاً كطرف ذو علاقة) على سبيل الأمانة ولمصلحة المجموعة. انظر أيضاً رقم ٢٦ لمزيد من التفاصيل.

(ب) يمثل المطلوب من الأطراف ذات العلاقة ما يلي:

٣١ ديسمبر ٢٠١٧	٢٠ سبتمبر ٢٠١٨
درهم (مدقق)	درهم (غير مدقق)
٢,٥٢٢,٦٧٠	٤,٣٦٠,٣٧٦
٦٦٦,٨٠٣	١,٣٨٢,٥٧٤
١,٥١١,٩٥٠	١,١٤٢,٢١٨
٨٧٩,٢٣١	٨٧٩,٣٢٠
١٧,٣٦٦	٢٢١,٩٨٥
١٢٦,٥٢٦	١٢٦,٥٣٨
٩١,٦٧٢	١٠,٧٥٢
٦٥,٢٤١	٥٢,٤٨٨
٤٩,٩٨٠	٥٠,٧٥٢
٣٢,٥٢٨	٣٥,١٢٥
-	١,٢٧٩
-	٣٦٠
<u>٤٣,١٣٠</u>	-
٥,٩٥٧,٠٩٧	٨,٣٥٨,٧٦٧
<u>-</u>	(٢,١٧٦,٩٨٩)
٥,٩٥٧,٠٩٧	٦,١٨١,٧٧٨

مُنشآت مملوكة من قبل رئيس مجلس الإدارة  
مستشفى نيشن - الإمارات

مؤسسة بن عمر التعليمية - الإمارات

مجموعة بن عمر القابضة - الإمارات

مجموعة بن عمر للسيارات - الإمارات

مجموعة بن عمر الطبية - الإمارات

مجموعة بن عمر للسفر والسياحة - الإمارات

شوكليير - الإمارات

مجموعة انترناشونال ماركت للخدمات العامة - الإمارات

ياس لتعبئة المياه المعدنية - الإمارات

الاستشاريون الوطنيون - الإمارات

الماسة للإنتاج الفنى - الإمارات

تاكسى الإمارات - الإمارات

فاست لتأجير السيارات ذ.م.م. - الإمارات

طح: مخصص، انخفاض، القيمة

المجموع

إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة  
للفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تتمة)

#### ٢١- المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة (تتمة)

(ب) يمثل المطلوب من الأطراف ذات العلاقة ما يلي: (تتمة)  
فيما يلي تفاصيل مخصوص انخفاض القيمة وفقاً للمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩:

القيمة (غير مدقق) درهم	الرصيد كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧
<u>٢,٠٣٧,٥٨٤</u>	يضاف: مخصوص عند التطبيق الأولي للمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ (إيضاح ١-٢)
<u>٢,٠٣٧,٥٨٤</u>	الرصيد كما في ١ يناير ٢٠١٨
<u>١٣٩,٤٠٥</u>	مخصوص انخفاض القيمة للفترة
<u>٢,١٧٦,٩٨٩</u>	الرصيد كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨

(ج) يمثل المطلوب إلى أطراف ذات علاقة ما يلي:

٢٠١٧ ٣١	٢٠١٨ ٣٠	منشآت مملوكة من قبل رئيس مجلس الإدارة
درهم	درهم	فاست لайн لخدمات السيارات - الإمارات
(مصدق)	(غير مدقق)	فرست موتورز - الإمارات
٢,٠٧٥,٥١٠	٤٦٨,٤٨٤	فاست لتأجير السيارات - الإمارات
٣٨١,٤٠٥	٣٨١,٣٩٤	فاست مركز الخدمة - الإمارات
-	١٨,٤١٠	ناكيي الإمارات - الإمارات
٨٦١,٦٥٨	-	المجموع
٦٠,٥١٠	-	كانت الإيرادات والمصاريف المتعلقة بالأطراف ذات العلاقة والمدرجة في البيانات المالية الموجزة الموحدة كما يلي:
<u>٣,٣٧٩,٠٨٣</u>	<u>٨٦٨,٢٨٨</u>	٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (غير مدقق) ٢٠١٧ (غير مدقق)

أطراف أخرى المجموع	أهم الماسهدين ذات علاقة	أطراف أخرى المجموع	أهم الماسهدين ذات علاقة	إجمالي المساهمات
درهم	درهم	درهم	درهم	إجمالي المطالبات (المدفوعة)
٣,٠٣٤,٥٧٤	١,٣٣٩,٤٣٢	١,٦٩٥,١٤٢	٣,٢١٦,٩٨٧	١,١٨٨,٨٩٩ ٢,٠٢٨,٠٨٨
١,٢٣٦,٢٨٦	١,٢٢٢,٧٩٤	١٣,٤٩٣	١,٣٢٩,١٨٧	١,٢٧٥,٧٦٢ ٥٣,٤٢٥

كانت تعويضات الإدارة العليا كما يلي:

فتره التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧	٢٠١٨	منافع الموظفين قصيرة الأجل
(غير مدقق) درهم	درهم	تعويضات نهاية الخدمة
٩٣٤,٦٦٧	١,٤٠٢,٠٠٨	مجموع تعويضات مدفوعة لأعضاء الإدارة العليا
٢٨,١١٧	٤٢,٤٠٨	
<u>٩٦٢,٧٨٤</u>	<u>١,٤٤٤,٤١٦</u>	

إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة  
للفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تتمة)

## ٢٢ - معلومات القطاع

يتم تحديد القطاعات التشغيلية على أساس التقارير الداخلية المتعلقة بأقسام المجموعة والتي يتم مراجعتها بشكل منتظم من قبل إدارة المجموعة وذلك لتخفيض الموارد للقطاعات وتقييم أدائها. تعتمد المعلومات الواردة في التقرير الداخلي إلى أعضاء مجلس الإدارة بغض تخصيص الموارد وتقييم الأداء على الأنشطة الإستراتيجية التالية:

- **أنشطة التكافل** وتتضمن أعمال التكافل العام والتكافل على الحياة والتأمين الطبي التي تقوم بها المجموعة.
- **الأنشطة الاستثمارية** تمثل بأنشطة الاستثمارات وإدارة السيولة لحساب المجموعة الخاص.
- **أنشطة أخرى** تمثل أنشطة المصاري والدخل التي تمارسها الشركات التابعة ويتم تضمينها في التقرير المالي الموحد.

اللفتة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣ سبتمبر ٢٠١٨ (نهاية)  
إيصالات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة

يدين الجدول الثاني معلومات القباع لفتره التسعه أشهر المتتهيه في ٣٠ سبتمبر ١٩١٧.

بيانات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة  
للفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تتمة)

#### ٢٢- معلومات القطاع (تتمة) قطاعات الحياة وغير الحياة

المجموع		الحياة		غير الحياة	
الحياة	غير الحياة	الحياة	غير الحياة	الحياة	غير الحياة
٢٠١٧٣١ ديسمبر ٣٠	٢٠١٨ سبتمبر ٣٠	٢٠١٧٣١ ديسمبر ٣٠	٢٠١٨ سبتمبر ٣٠	٢٠١٧٣١ ديسمبر ٣٠	٢٠١٨ سبتمبر ٣٠
درهم (مدقق)	درهم (غير مدقق)	درهم (مدقق)	درهم (غير مدقق)	درهم (مدقق)	درهم (غير مدقق)
٥٠٥,٠٨٠,٢٢٩	٣٩٦,١٨١,١١٧	٤٦,٧٠,١,٨٩٦	٤٦,٧٠,١,٨٩٦	٣٦,٩٤٨,٣١٠	٤٣٧٤,١٠٢,٨٦٣
٥٢٠,٨٠٤,٧٥٩	١٤٦,٧٥٨,٩٢٩	٣٦,٩٤٨,٣١٠	٣٧٧,٨١٠,٦١٩		
<b>المجموع</b>		<b>الحياة</b>		<b>غير الحياة</b>	
٢٠١٧٣١ سبتمبر ٣٠		٢٠١٨ سبتمبر ٣٠		٢٠١٧٣١ سبتمبر ٣٠	
درهم (مدقق)		درهم (غير مدقق)		درهم (مدقق)	
٣٧٦,٨٠٧		٣٦,٩٤٨,٣١٠		٣٦,٩٤٨,٣١٠	
٣٧٧,٨١٠,٦١٩		٣٧٤,١٠٢,٨٦٣			
<b>الحياة</b>		<b>غير الحياة</b>		<b>مطابقات القطاع</b>	
٢٠١٧٣١ سبتمبر ٣٠		٢٠١٨ سبتمبر ٣٠		٢٠١٧٣١ سبتمبر ٣٠	
درهم (مدقق)		درهم (غير مدقق)		درهم (مدقق)	
١١٩,٨٣٧,٤٥١		١٠٨,٣٨١,٨٢٦		١٠٨,٣٧٦,٧٤٢	
٩٥,٧٣٤,٨٦		١٤,٦٤٦,٦٦٦		٨١,٠٨٧,٤٢٠	
٩٥,٧٣٤,٨٦		١٠١,٤٥٥,٦٢٥		١٠١,٤٥٧,٠٠٣	
٣٥,٢٠٥,٢٨٨		١١,٤٢٨,٥٨١		١١,٤٢٨,٥٨١	
(٣٥,٢٠٥,٢٨٨)		(١١,٤٢٨,٥٨١)		(١١,٤٢٨,٥٨١)	
(١٢,٣,١,٠٠٥)		(١٢,٣,١,٠٠٥)		(١٢,٣,١,٠٠٥)	
(٤٢,٩٠,٦,٨٦١)		(٤٢,٩٠,٦,٨٦١)		(٤٢,٩٠,٦,٨٦١)	
(٦٠,٦٧٨,٣٦٢)		(٦٠,٦٧٨,٣٦٢)		(٦٠,٦٧٨,٣٦٢)	
(٨,١,١٩٨,٥٩٧)		(٨,١,١٩٨,٥٩٧)		(٨,١,١٩٨,٥٩٧)	
١١,٦٢١,٩٣٢		٣,٩٨,١,١٣٧		٥,٣,١,٣٦٧	
٦,٣٢,٥٦٥		(١٠,١٧٨,٧٣٥)		(١٠,١٧٨,٧٣٥)	
صافي إيرادات القطاع من عمليات التكافل		صافي إيرادات القطاع من عمليات التكافل		صافي إيرادات القطاع من عمليات التكافل	
إيرادات تكافل القطاع		إيرادات تكافل القطاع		إيرادات تكافل القطاع	
مصاريف أخرى للقطاع		مصاريف أخرى للقطاع		مصاريف أخرى للقطاع	
صافي إيرادات القطاع من عمليات التكافل		صافي إيرادات القطاع من عمليات التكافل		صافي إيرادات القطاع من عمليات التكافل	

إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة  
للفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تتمة)

#### ٢٣- موسمية النتائج

لم يتم تسجيل أي إيرادات ذات طبيعة موسمية في بيان الدخل الموجز الموحد لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ ولفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧.

#### ٢٤- المطلوبات الطارئة

(أ) ترتب على المجموعة، كما بتاريخ البيانات المالية، التزامات محتملة بقيمة ٧٤,٠ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١٧: ٨٦,٠ مليون درهم) تتعلق بضمادات بنكية وضمانات أخرى تظهر خلال النشاط العادي للمجموعة .

(ب) تدخل المجموعة مثل شركات التأمين الأخرى طرفةً مدعى عليه في عدد من القضايا القانونية مع شركات تأمين أخرى وإعادة تأمين وعملاء. وقد تم تكوين مخصص بشأن كل قضية من تلك القضايا التي يحتمل أن تؤول في النهاية إلى تكبّد المجموعة لخسارة بشرط إمكانية المجموعة تقدير قيمة هذه المخصصات تقديراً موثوقاً بها. وتعتمد نتيجة القضايا القانونية على الإجراءات القانونية المستقبلية.

#### ٢٥- القيمة العادلة للأدوات المالية

تعد القيمة العادلة هي القيمة التي ستقبض لبيع أحد الموجودات، أو دفعها لتحويل أي من المطلوبات ضمن معاملات منتظمة بين المعاملين بالسوق في تاريخ القياس. وعلى هذا النحو، يمكن أن تنشأ الفروقات بين القيم الدفترية وفقاً لطريقة التكلفة التاريخية وتقديرات القيمة العادلة.

##### (أ) القيمة العادلة للأدوات المالية المقاسة بالتكلفة المط ama

تعتبر الإدارة أن القيم المدرجة للموجودات المالية والمطلوبات المالية المعترف بها في البيانات المالية الموحدة تقارب قيمها العادلة.

##### (ب) آليات التقييم والافتراضات المطبقة في قياس القيمة العادلة

يسند تقييم الأدوات المالية المسجلة بالقيمة العادلة على أسعار السوق المدرجة وغيرها من آليات التقييم.  
تُحدد القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية كما يلي:

- تُحدد القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية والمتداولة في أسواق مالية نشطة بالرجوع إلى أسعار السوق المدرجة؛ و
- تُحدد القيمة العادلة للموجودات المالية الأخرى والمطلوبات المالية الأخرى (باستثناء الأدوات المشتقة) وفقاً لنماذج الأسعار المقبولة عموماً بناءً على تحليل التدفقات النقدية المخصومة باستخدام الأسعار السائدة في السوق وعروض الأسعار من المتداولين بأدوات مشابهة.

القيم العادلة للموجودات المالية المقاسة بالقيمة العادلة على أساس متكرر  
يبين الجدول التالي تحليلاً للأدوات المالية المقاسة بعد الاعتراف المبدئي بالقيمة العادلة مقسمة إلى المستويات ١ - ٣ وفق مدى وضوح القيم العادلة.

- قياس القيمة العادلة من المستوى ١ - وهي القيم المستنبطـة من الأسعار المدرجة (غير المعدلة) لموجودات أو مطلوبات مطابقة في أسواق نشطة.
- قياس القيمة العادلة من المستوى ٢ - وهي القيم المستنبطـة من المدخلات غير الأسعار المحددة المستخدمة في المستوى ١ والملاحظة للموجودات أو المطلوبات، سواء بطريقة مباشرة (كأسعار) أو غير مباشرة (مستنبطـة من الأسعار).
- قياس القيمة العادلة من المستوى ٣ - وهي القيم المستنبطـة بالاعتماد على أساليب التقييم وتتضمن مدخلات للموجودات أو المطلوبات والتي لا تعتمد على أسعار السوق الملاحظة (مدخلات غير ملاحظة).

إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة  
للفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تتمة)

#### -٢٥- القيمة العادلة للأدوات المالية (تتمة)

##### (ب) آليات التقييم والافتراضات المطبقة في قياس القيمة العادلة (تتمة) القيم العادلة للموجودات المالية المقاسة بالقيمة العادلة على أساس متكرر (تتمة)

		الموجودات المالية	
		القيمة العادلة كما في	
		٣٠ سبتمبر ٢٠١٨	٣١ ديسمبر ٢٠١٧
العنوان	البيان	(مدقق)	(غير مدقق)
العلاقة بين المدخلات غير الممحوظة والقيمة العادلة	أبرز المدخلات	سلسل القيمة	أساليب التقييم
الأعلى من صافي قيمة موجودات المنشآت المستمرة تؤدي إلى زيادة في القيمة العادلة	لا ينطبق	سوق نشطة	سعر عرض مدرج في
الأعلى من صافي قيمة موجودات المنشآت المستمرة تؤدي إلى زيادة في القيمة العادلة	تقدير صافي الموجودات	طريقة تقييم صافي الموجودات، بطريقة مضاعفة للمقارنة	المستوى ٢
استثمارات مرتبطة الوحدة	لا ينطبق	سوق نشطة	سعر عرض مدرج في
الأعلى من صافي قيمة موجودات المنشآت المستمرة تؤدي إلى زيادة في القيمة العادلة	تقدير صافي الموجودات	طريقة تقييم صافي الموجودات	المستوى ١

الموجودات المالية المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

أوراق ملكية مدرجة

أوراق ملكية غير مدرجة

أوراق ملكية مدرجة

الموجودات المالية المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر

استثمارات مرتبطة الوحدة

لم تتم أية تحويلات بين المستويات خلال الفترة.

تسوية قياس القيمة العادلة من المستوى ٣ للموجودات المالية الأخرى المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر:

٢٠١٧ ديسمبر ٣١ ٢٠١٨ سبتمبر ٣٠

الف درهم	الف درهم
(مدقق)	(غير مدقق)
٣٥,٧٥٨	٢٨,٩٠٧
(١٢,١٢٩)	-
(١,٣٦٨)	-
٦,٦٤٦	-
<b>٢٨,٩٠٧</b>	<b>٢٨,٩٠٧</b>

في ١ يناير

استبعادات خلال الفترة / السنة

محول من المستوى ٣

التغيير في القيمة العادلة

في نهاية الفترة / السنة

تسوية قياس القيمة العادلة من المستوى الثالث للموجودات المالية الأخرى المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة:

٢٠١٧ ديسمبر ٣١ ٢٠١٨ سبتمبر ٣٠

الف درهم	الف درهم
(مدقق)	(غير مدقق)
٥٩٥,٥٨٧	٦٣٩,١٥٠
<b>٤٣,٥٦٣</b>	<b>٣٢,٦٦٦</b>
<b>٦٣٩,١٥٠</b>	<b>٦٧١,٨١٦</b>

في ١ يناير

صافي التغيير خلال الفترة / السنة (التغيير في القيمة العادلة وصافي الاستثمار /

الموجودات)

في نهاية الفترة / السنة

تم تقييم الاستثمارات المصنفة تحت فئة المستوى ٣ بالقيمة العادلة على أساس المعلومات المتاحة لكل استثمار. ونظرًا لعدم وجود أي مطلوبات يتعين قياسها بالقيمة العادلة، فلم يتم القيام بأية إفصاحات في الجدول أعلاه.

إيضاحات حول المعلومات المالية الموجزة الموحدة  
للفترة من ١ يناير ٢٠١٨ وحتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (تتمة)

#### ٢٦- الأمور الجوهرية

قدم المدير التنفيذي السابق للمجموعة استقالته في ١٠ يوليو ٢٠١٣، و بتاريخ ٩ يوليو ٢٠١٣، أبرمت المجموعة اتفاقية مع المدير التنفيذي السابق لسداد و/أو تحويل موجودات واستثمارات محددة كان يحتفظ بها بنفسه، أو من قبل منشآت خاضعة لسيطرته، على سبيل الأمانة ولنفعة المجموعة. وكما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧، لم تُحول أو تُسدّد للمجموعة موجودات بقيمة دفترية تبلغ ١٦,١ مليون درهم والتي لا تزال باسمه أو مدین بها. إن المجموعة في طور عدة إجراءات قانونية بشأن تحويل تلك الموجودات التي تتضمن درجة من عدم التأكيد بشأن القدرة على تحصيلها بكامل قيمتها وفي الوقت المحدد. وعلى الرغم من ذلك، فإن مجلس الإدارة على ثقة بأن الاتفاقية المبرمة مع المدير التنفيذي السابق ستؤدي على أقل تقدير لتحصيل القيمة الدفترية للموجودات المستحقة منه والمحفظ بها من قبله على سبيل الأمانة ولنفعة المجموعة، ولذلك لم تتطّلب إجراء أية تعديلات على القيمة الدفترية للموجودات.

#### ٢٧- اعتماد البيانات المالية الموجزة الموحدة

وافق مجلس الإدارة على البيانات المالية الموجزة الموحدة وصدق على إصدارها في ١٣ نوفمبر ٢٠١٨.